Parlament Ewropew
2024-2029

Kumitat għall-Agrikoltura u l-Iżvilupp Rurali

2025/0241(COD)

13.7.2026

EMENDI
1416 - 1738

Abbozz ta' rapport
Norbert Lins
(PE787.635v01-00)

L-istabbiliment tal-kundizzjonijiet għall-implimentazzjoni tal-appoġġ tal-Unjoni lill-Politika Agrikola Komuni għall-perjodu mill-2028 sal-2034

Proposta għal regolament
(COM(2025)0560 – 2025/0241(COD))

Emenda 1416
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Carmen Crespo Díaz

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. L-Istat Membru elenkat fl-Anness [XX tar-Regolament dwar il-PSNR] għandu jiżgura, fil-Pjan ta' Sħubija Nazzjonali u Reġjonali tiegħu, allokazzjoni obbligatorja u delimitata għall-intervent fis-settur tal-inbid imsemmi fl-Artikolu 1(2), il-punt (l) tar-[Regolament dwar l-OKS]. Sabiex jiġu ppreżervati l-karatteristiċi speċifiċi tas-settur u jiġu żgurati kundizzjonijiet ugwali ta' implimentazzjoni madwar l-Unjoni, din l-allokazzjoni għandha tintuża esklużivament biex tiffinanzja miżuri speċifiċi għall-inbid stabbiliti fl-Artikolu 31a (ġdid) tar-[Regolament dwar l-OKS] u ma għandhiex tiġi ttrasferita lil setturi jew objettivi ta' politika oħra.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-għan huwa li l-allokazzjonijiet baġitarji għall-interventi fis-setturi tal-inbid jinżammu f'konformità mas-sitwazzjoni attwali sabiex jiġu żgurati l-kontinwità u l-komunalità tal-politiki stabbiliti, speċjalment filwaqt li jitqies ir-regolament adottat reċentement dwar il-pakkett tal-inbid.

Emenda 1417
André Franqueira Rodrigues

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. L-interventi speċifiċi għas-settur imsemmija fil-paragrafu 1, il-punt (r), għandhom ikomplu jkunu rregolati minn qafas komuni tal-Unjoni sabiex jiġu

żgurati ċertezza legali, finanzjament prevedibbli, regoli stabbli ta' kofinanzjament u kundizzjonijiet ekwi fis-suq uniku. L-implimentazzjoni ta' dawn l-interventi għandha tkun mingħajr preġudizzju għall-miżuri speċifiċi għar-reġjuni ultraperiferiċi previsti mir-Regolament (UE) Nru 228/2013 u mill-Artikolu 349 tat-TFUE, u ma għandhiex timmina l-appoġġ għall-kooperattivi, għall-organizzazzjonijiet tal-produtturi jew għal arranġamenti kollettivi oħra tal-biedja.

Or. pt

Emenda 1418
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. Kull Stat Membru elenkat fl-Anness [XX] għandu jiżgura, fil-kuntest tal-Pjan SNR tiegħu, li allokazzjoni obbligatorja tkun disponibbli esklużivament għall-appoġġ tas-settur tal-inbid kif imsemmi fl-Artikolu 1(2)(l) tar-[Regolament dwar l-OKS]. Sabiex jiġu ppreżervati l-karatteristiċi speċifiċi tas-settur u jiġu pprovduti kundizzjonijiet ekwi madwar l-Unjoni, din l-allokazzjoni għandha tintuża esklużivament biex jiġu ffinanzjati miżuri speċifiċi għas-settur tal-inbid.

Or. pt

Emenda 1419
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. L-appoġġ medju ppjanat għal kull ettaru fil-livell nazzjonali għall-appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq iż-żona u l-appoġġ għall-iskema ta' effiċjenza kif imsemmi fl-ewwel subparagrafu ma għandux ikun inqas minn EUR 130 u ma għandux ikun aktar minn EUR 240 għal kull Stat Membru. Għall-qoton, l-appoġġ huwa ddefinit fl-Artikolu 38 ta' dan ir-Regolament.

Or. pl

Emenda 1420
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. L-interventi ffinanzjati taħt il-PAK għandhom jikkontribwixxu għaż-żamma tal-kompetittività tal-produzzjoni agrikola tal-Unjoni fid-dawl tal-effetti tal-ftehimiet kummerċjali konklużi ma' pajjiżi terzi li ma jikkonformawx ma' standards sanitarji, fitosanitarji, ambjentali u tal-benessri tal-annimali ekwivalenti.

Or. fr

Emenda 1421
Jessika van Leeuwen, Sander Smit

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. 2a. L-interventi f'ċerti setturi

msemmija fl-Artikolu 5(1), il-punt (r), tar-Regolament (UE) 202X/XXX [ir-Regolament dwar il-PAK] għandhom jiġu ffinanzjati direttament mill-baġit tal-SNR fil-livell tal-Unjoni u ma għandhomx jiġu ffinanzjati mill-allokazzjonijiet nazzjonali tal-Istati Membri.

Or. en

Emenda 1422
Willemien Koning

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. L-interventi f'ċerti setturi msemmija fil-paragrafu 1, il-punt (r), għandhom jiġu ffinanzjati direttament mill-baġit tal-SNR implimentat fil-livell tal-Unjoni, f'konformità mar-Regolament (UE) [...] [SNR], u ma għandhomx jinkisbu minn allokazzjonijiet nazzjonali.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Organizzazzjoni tal-produtturi għandha tkun tista' sserraħ fuq l-istess appoġġ operazzjonali kull fejn tkun stabbilita fl-Unjoni, u ħafna organizzazzjonijiet tal-produtturi għandhom membri f'aktar minn Stat Membru wieħed. Iż-żamma tal-finanzjament tal-interventi settorjali fil-livell tal-Unjoni tiggarantixxi trattament ugwali bejn il-fruntieri u tippreżerva l-inċentiv għall-produtturi biex jorganizzaw lilhom infushom, indipendentement mid-daqs tal-pakkett nazzjonali tal-Istat Membru kkonċernat.

Emenda 1423
Maria Noichl

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

(2a) L-interventi skont l-Artikolu 10 tar-Regolament 2025/0241 għandhom jiġu ffinanzjati mill-Fond skont l-Artikolu 10(2)(a)(ii) tar-Regolament (UE) 2025/0240 [SNR] u ma għandhomx ikunu soġġetti għall-kontribuzzjonijiet finanzjarji minimi nazzjonali.

Or. de

Emenda 1424
Barry Cowen, Asger Christensen, Charles Goerens, Benoit Cassart, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. Minbarra l-pagament għal kull ettaru eliġibbli stabbilit fl-ewwel subparagrafu, l-Istati Membri għandhom jipprevedu appoġġ komplementari għall-introjtu għall-bdiewa żgħażagħ iddeterminat f'konformità mal-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 1b(5).

Or. en

Emenda 1425
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE
Martin Häusling

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. L-intervent imsemmi fil-paragrafu 1, il-punt (l) (LEADER), għandu jiġi ffinanzjat mill-allokazzjoni msemmija fl-Artikolu 10(2), il-punt (a), is-subparagrafu [Żvilupp rurali], tar-Regolament (UE) […] [SNR].

Or. en

Emenda 1426
Bert-Jan Ruissen

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. L-interventi f'ċerti setturi msemmija fir-Regolament (UE) 202X/XXX [ir-Regolament dwar il-PAK], l-Artikolu 5(1), il-punt (r), għandhom jiġu ffinanzjati direttament mill-baġit tal-SNR fil-livell tal-UE u ma għandhomx jinkisbu minn allokazzjonijiet nazzjonali.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Funding these projects directly from an EU fund serves a specific purpose: producers are incentivized to work together in POs, APOs, or TPOs, regardless of the national allocated CAP funding of the Member State they are located in. Additionally, it is justified that these sectoral interventions are financed from outside the national allocations, since many POs and their members that participate are active in multiple Member States. To ensure that sectoral interventions can continue to be adequately financed under the MFF post 2027 on a non-discriminatory basis regardless of the Member State the PO, APO or TPO is based in, the sectoral interventions should therefore continue to be financed directly from the EU-budget and not sourced from national allocations.

Emenda 1427
Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Anja Hazekamp, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. Il-bdiewa li bħala parti mill-attivitajiet agrikoli tagħhom huma involuti fit-tnissil ta' barrin għas-sarar mat-toru għandhom jiġu esklużi mill-appoġġ permezz tal-interventi tal-PAK

imsemmija fil-paragrafu 1.

Or. en

Emenda 1428
Nina Carberry

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. Jisħaq li l-finanzjament tal-PAK irid jibqa' identifikabbli, viżibbli u protett b'mod ċar, u ma jridx jiġi dilwit, iddevjat jew riallokat f'pakketti ta' nfiq nazzjonali jew reġjonali usa';

Or. en

Emenda 1429
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Ton Diepeveen, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2a. Il-kontribuzzjoni nazzjonali minima għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, il-punti (d) sa (f) u (h) sa (p) għandha tinżamm fil-livelli attwali.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Dak li qabel kien l-Artikolu 35 tal-SNR.

Emenda 1430
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2b. Soġġett għall-konformità mal-Artikolu 20(4) [kontribuzzjoni nazzjonali għall-kostijiet stmati], il-kontribuzzjoni nazzjonali minima għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, il-punti (d) sa (k), ma għandhiex tkun inqas minn 30 % tal-kostijiet totali stmati ta' kull intervent. L-Istat Membru jista' jagħti finanzjament nazzjonali addizzjonali għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, il-punt (h).* ***Fil-każ li l-kontribuzzjoni nazzjonali tal-Istat Membru għall-interventi msemmija fl-Artikolu 15, l-Artikolu 42 u l-Artikolu 69 tar-Regolament (UE) 2021/2115 (ir-Regolament attwali tal-PAK) taqbeż it-30 %, l-Istat Membru għandu jżomm il-kontribuzzjoni nazzjonali stabbilita għall-perjodu 2021-2027. ***Ir-rata massima ta' appoġġ applikabbli għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, il-punti (h) u (i) [investimenti għall-bdiewa], għandha tkun ta' 75 % tal-kostijiet eliġibbli totali ta' kull intervent. Madankollu, ir-rata massima ta' appoġġ applikabbli għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, il-punti (h) u (i), immirata lejn il-bdiewa żgħażagħ u l-parteċipanti ġodda, għandha tkun ta' 85 % tan-nefqa pubblika eliġibbli.*** ***L-allokazzjoni finanzjarja għall-interventi ta' appoġġ akkoppjat għall-introjtu kif imsemmi fil-paragrafu 1, il-punt (b), għandha tkun limitata għal massimu ta' 20 % tal-kontribuzzjoni tal-Unjoni stabbilita mill-Istat Membru fil-Pjan SNR għall-interventi ta' appoġġ għall-introjtu tal-PAK imsemmija fil-paragrafu 1, il-punti (a), (ba) (ġdid), (c), (f) u (g). Dan il-perċentwal jista' jiżdied b'massimu ta' ħames punti perċentwali, dment li l-ammont li jikkorrispondi għall-perċentwal li jaqbeż l-20 % jiġi allokat għal għelejjel***

tal-proteini u għal bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel mat-trobbija tal-bhejjem, li f'dak il-każ l-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-bdiewa li joperaw l-azjendi mħallta msemmija fl-Artikolu 5(1), il-punt (fa) (ġdid), jibbenefikaw minn aċċess prijoritarju għal din il-parti tal-appoġġ jew għal żoni agrikoli li jinsabu f'riskju li l-produzzjoni agrikola tiġi abbandunata, b'mod partikolari fir-reġjuni tal-fruntiera tal-Lvant, kif definiti fil-Pjanijiet. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu, reġjuni tal-fruntiera tal-Lvant tfisser reġjuni NUTS2 tal-Unjoni li jmissu mal-Federazzjoni Russa, mal-Belarussja jew mal-Ukrajna, bl-art jew bil-baħar, li ma jkoprux it-territorju kollu tal-Istat Membru kkonċernat.

Or. pl

Emenda 1431
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE
Pär Holmgren

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2b. L-interventi msemmija fil-paragrafu 1, il-punt (f), għandhom jammontaw għal 35 % tal-baġit totali allokat għall-interventi tal-PAK imsemmija fl-Artikolu 10(2), il-punt (a), it-tieni subparagrafu tar-Regolament (UE) [...] [SNR] u għal minimu ta' EUR 108 biljun fi prezzijiet attwali u għandhom jiġu ffinanzjati kompletament mill-UE.

Or. en

Emenda 1432

Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2b. L-allokazzjoni finanzjarja allokata għall-azzjonijiet imsemmija fil-paragrafu 1, il-punt (ba), għandha tkun tal-inqas 25 % tal-kontribuzzjoni tal-Unjoni stabbilita mill-Istat Membru fil-Pjan SNR tal-PAK għall-interventi ta' appoġġ għall-introjtu fl-ambitu tal-PAK imsemmija fil-paragrafu 1, il-punti (a), (b), (c), u (g).

Or. fr

Emenda 1433
Nina Carberry, Maria Walsh

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2b. Jisħaq li l-finanzjament relatat mal-PAK irid jibqa' identifikabbli, protett u delimitat b'mod ċar fil-pakkett usa' tal-PSNR, u ma jridx jiġi ddevjat, dilwit jew riallokat għal prijoritajiet mhux agrikoli.

Or. en

Emenda 1434
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2c (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2c. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew grupp ta' persuni fiżiċi jew ġuridiċi, l-Istati Membri jistgħu japplikaw ir-rati ta'

digressività msemmija fil-paragrafi (a), (b) u (c) fil-livell tal-membri ta' dawk il-persuni ġuridiċi jew il-gruppi ġuridiċi meta d-dritt nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu d-drittijiet u l-obbligi komparabbli għal dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap ta' azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u tat-tassazzjoni tagħhom, bil-kundizzjoni li jkunu kkontribwew għat-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-persuni ġuridiċi jew tal-gruppi ġuridiċi kkonċernati.

Or. fr

Emenda 1435
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2c (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2c. L-interventi msemmija fil-paragrafu 1, il-punt (f), li jipprovdu appoġġ lill-bdiewa fil-qasam ta' prijorità ambjentali u klimatika msemmija fl-Artikolu 4, il-punt (e), ma għandhomx ikunu meħtieġa jikkonformaw mal-kontribuzzjoni nazzjonali minima ppreżentata hawn fuq.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Peress li l-Biedja organika titqies bħala qasam ambjentali u klimatiku ta' prijorità u hija proġett Ewropew li ilu għaddej għaxar snin, irregolat skont id-dritt tal-UE, il-garanzija ta' appoġġ qawwi tal-UE hija kontinwazzjoni loġika tal-impenn u l-investiment tal-UE f'dan is-settur. Għalhekk, din tippproponi tip ta' AECA, li tappoġġja l-biedja organika, mingħajr kofinanzjament mill-Istati Membri u ffinanzjata kompletament mill-UE.

Emenda 1436

Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2c (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2c. L-allokazzjoni finanzjarja għall-miżuri msemmijin fil-paragrafu 1, il-punt (ba), għandha tkun ta' mill-anqas 25 % tal-kontribuzzjoni tal-Unjoni stabbilita mill-Istat Membru fil-Pjan SNR għall-interventi ta' appoġġ għall-introjtu tal-PAK imsemmija fil-paragrafu 1, il-punti (a), (b), (c), u (g).

Or. pl

Emenda 1437
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 2d (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	2d. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew grupp ta' persuni fiżiċi jew ġuridiċi, l-Istati Membri jistgħu japplikaw il-limitu massimu fil-livell tal-membri ta' dawk il-persuni ġuridiċi jew il-gruppi ġuridiċi meta d-dritt nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu d-drittijiet u l-obbligi komparabbli għal dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap ta' azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u tat-tassazzjoni tagħhom, bil-kundizzjoni li jkunu kkontribwew għat-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-persuni jew tal-gruppi ġuridiċi kkonċernati.

Or. fr

Emenda 1438

Marta Wcisło

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1439
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	***imħassar***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Koperta minn emenda differenti.

Emenda 1440
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1441
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1442
Michal Wiezik, Emma Wiesner

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament. ***B'deroga, il-produzzjoni ta' varjetajiet ta' qanneb industrijali ċċertifikati kkultivati għall-fibra jew għal skopijiet industrijali oħra, inkluża l-kostruzzjoni, għandha tibqa' eliġibbli għall-appoġġ meta l-qbiż limitat jirriżulta biss minn kundizzjonijiet***

ambjentali lil hinn mill-kontroll tal-bidwi u l-kultivazzjoni tikkonforma kif xieraq mal-leġiżlazzjoni applikabbli tal-Unjoni u dik nazzjonali.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Meta jitqies l-użu dejjem akbar tal-fibri u tal-hurds tal-qanneb bħala materjali tal-kostruzzjoni rinnovabbli li jikkontribwixxu għad-dekarbonizzazzjoni u għall-bijoekonomija ċirkolari, l-appoġġ ma għandux jinżamm mill-produzzjoni industrijali tal-qanneb li altrimenti tkun konformi biss minħabba li kundizzjonijiet ambjentali jew klimatiċi eċċezzjonali jwasslu għal qabżiet limitati tal-livell limitu tat-THC.

Emenda 1443
Stefan Köhler, Marion Walsmann

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament***, ħlief jekk il-kultivazzjoni tkun parti minn sistemi ċċertifikati ta' tnissil jew produzzjoni mmirati lejn l-użu multiplu tal-qanneb (inklużi l-fibra u l-estrazzjoni), u dment li jkun hemm stabbiliti mekkaniżmi xierqa ta' kontroll u traċċabbiltà***.

Or. en

Emenda 1444
Christine Singer, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

3. Il-produzzjoni ta’ varjetajiet tal-qanneb b’kontenut ta’ tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	3. Il-produzzjoni ta’ varjetajiet tal-qanneb b’kontenut ta’ tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż iż-0,3 % ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament***, ħlief jekk il-kultivazzjoni tkun parti minn sistemi ċċertifikati ta’ tnissil jew produzzjoni mmirati lejn l-użu multiplu tal-qanneb (inklużi l-fibra u l-estrazzjoni), u dment li jkun hemm stabbiliti mekkaniżmi xierqa ta’ kontroll u traċċabbiltà***.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Fit-tnissil tal-pjanti, l-għan huwa li jiġu żviluppati varjetajiet tal-qanneb għal skopijiet ta’ fibra u estrazzjoni. Il-limiti riġidi tat-THC jeskludu b’mod effettiv dawn l-approċċi ta’ tnissil u produzzjoni mill-finanzjament u jfixklu l-innovazzjoni kif ukoll l-użu ekonomiku aktar effettiv tal-qanneb bħala għalla. Għalhekk, skema ta’ finanzjament prattiku għandha tqis b’mod espliċitu kunċetti ta’ tnissil u użu integrat, dment li jkun hemm stabbiliti mekkaniżmi xierqa ta’ kontroll u ta’ demarkazzjoni u ma jkun hemm l-ebda riskju ta’ abbuż.

Emenda 1445
Thomas Waitz
f’isem il-Grupp Verts/ALE
Cristina Guarda

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. Il-produzzjoni ta’ varjetajiet tal-qanneb b’kontenut ta’ tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż ***iż-0,3 %*** ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	3. Il-produzzjoni ta’ varjetajiet tal-qanneb b’kontenut ta’ tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż ***il-1 %*** ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament. ***Għandu jkun hemm tolleranza applikata biex titqies il-fluttwazzjoni naturali matul l-istaġun tat-tkabbir fir-rigward tal-livelli mistennija fil-kultivari tal-qanneb tal-fibra.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-kundizzjonijiet klimatiċi jistgħu jbiddlu l-kontenut mistenni ta' THC tal-kultivari tal-kannabis imkabbra għall-fibra, u b'hekk it-tolleranza li nintroduċu. Iċ-Ċekja għandha tolleranza ta' 1,0 % illum, u ma għandniex nippenalizzaw il-produtturi tal-fibra Ċeki.

Emenda 1446
Luke Ming Flanagan, Konstantinos Arvanitis, Sebastian Everding, Arash Saeidi
f'isem il-Grupp The Left

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż ***iż-0,3 %*** ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż ***iż-0,5 %*** ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.

Or. en

Emenda 1447
Dario Nardella, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Maria Noichl, Camilla Laureti

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż ***iż-0,3 %*** ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.	3. Il-produzzjoni ta' varjetajiet tal-qanneb b'kontenut ta' tetraidrokannabinol (THC, tetrahydrocannabinol) li jaqbeż ***iż-0,5 %*** ma għandhiex tkun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Din l-emenda għandha l-għan li tirrestawra l-limitu tat-Tetraidrokannabinol (THC) għal 0,5 %, sabiex tallinja mas-swieq internazzjonali, tnaqqas il-piżijiet amministrattivi għall-bdiewa, u ssaħħaħ il-kompetittività tas-settur industrijali Ewropew tal-qanneb.

Emenda 1448
Sakis Arnaoutoglou

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3 – punt 1 (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(1) Kull Stat Membru għandu jkollu pakkett finanzjarju speċifiku u allokat esklużivament għas-settur tal-inbid fi ħdan il-qafas tal-Pjan ta' Sħubija Nazzjonali u Reġjonali. Għandu jiġi stipulat ukoll li dawn ir-riżorsi għandhom jintużaw esklużivament għal miżuri speċifiċi ta' appoġġ għall-inbid u ma jistgħux jiġu ttrasferiti għal setturi jew politiki oħra.

Or. el

Emenda 1449
Stanislav Stoyanov, Ilia Lazarov, Ivaylo Valchev, Elena Yoncheva, Kristian Vigenin, Petar Volgin, Taner Kabilov, Andrey Novakov, Andrey Kovatchev, Emil Radev, Tsvetelina Penkova, Eva Maydell, Ilhan Kyuchyuk, Nikola Minchev, Radan Kanev

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3 – punt 1 (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(1) L-Istati Membri li jkunu taw għajnuna nazzjonali tranżizzjonali fil-perjodu 2023-2027 f'konformità mal-Artikolu 147 tar-Regolament (UE) 2115/2021 jistgħu jkomplu jagħtu għajnuna nazzjonali tranżizzjonali lill-bdiewa. Il-kundizzjonijiet għall-għoti ta' għajnuna nazzjonali tranżizzjonali għandhom ikunu identiċi għal dawk imsemmija fl-Artikolu 37, il-paragrafu 3, tar-Regolament (UE) Nru 1307/2013.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Sabiex jiġi evitat tnaqqis f'daqqa u sinifikanti fl-appoġġ f'ċerti setturi fl-Istati Membri li jkunu taw għajnuna nazzjonali tranżizzjonali fil-perjodu 2023-2027, l-Istati Membri kkonċernati għandhom jitħallew jagħtu din l-għajnuna skont ċerti kundizzjonijiet.

Emenda 1450
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. L-Istati Membri għandhom jiżguraw tqassim ġust tal-appoġġ tal-PAK billi japplikaw pagamenti obbligatorji limitati u digressivi għall-interventi kollha ta' appoġġ imsemmija fil-paragrafu 1, il-punti (a) sa (k), mogħtija lill-bdiewa attivi. Il-limitu massimu u d-digressività japplikaw fil-livell tal-bidwi attiv u jkopru l-azjendi kollha taħt il-kontroll tal-istess persuna fiżika jew ġuridika.

Or. fr

Emenda 1451
Alexander Bernhuber

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. 4. Sabiex jiġi ffaċilitat l-aċċess għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, kif ukoll l-interventi stabbiliti fl-Artikolu 16, l-Istati Membri għandhom jistabbilixxu punt uniku ta' aċċess għall-bdiewa żgħażagħ li jista' jipprovdi, fost l-oħrajn, informazzjoni dwar opportunitajiet u proċeduri ta' appoġġ u jiffaċilita d-dħul u l-istabbiliment fis-settur agrikolu, inkluża l-preżentazzjoni ta' applikazzjonijiet u gwida għal

finanzjament.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Dan il-paragrafu oriġinarjament kien parti mill-Artikolu 16, pakkett tal-bidu għall-bdiewa żgħażagħ. Aħna konvinti li l-aċċess għall-gwida jrid, madankollu, ikun faċli għall-bdiewa kollha, mhux biss għall-bdiewa żgħażagħ.

Emenda 1452
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. Sabiex jiġi ffaċilitat l-aċċess għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, kif ukoll l-interventi stabbiliti fl-Artikolu 16, l-Istati Membri għandhom jistabbilixxu punt uniku ta' aċċess għall-bdiewa li jista' jipprovdi, fost l-oħrajn, informazzjoni dwar opportunitajiet u proċeduri ta' appoġġ u jiffaċilita d-dħul u l-istabbiliment fis-settur agrikolu, inkluża l-preżentazzjoni ta' applikazzjonijiet u gwida għal finanzjament.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Dan il-paragrafu oriġinarjament kien parti mill-Artikolu 16, pakkett tal-bidu għall-bdiewa żgħażagħ. Madankollu, il-gwida trid tkun faċilment aċċessibbli għall-bdiewa kollha, mhux biss għall-bdiewa żgħażagħ.

Emenda 1453
Barry Cowen, Asger Christensen, Christine Singer, Elsi Katainen, Benoit Cassart

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

3a. L-appoġġ fl-ambitu tal-interventi msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandu jitqies li jikkonforma mal-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti" fl-Artikolu 33(2), il-punt (d), tar-Regolament (UE, Euratom) 2024/2509.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-interventi tal-PAK għandhom jitqiesu konformi mal-prinċipju"La Tagħmilx Ħsara Sinifikanti". L-applikazzjoni tal-prinċipju għall-PAK iżżid biss aktar piż, kumplessità u inċertezza legali għal sistema diġà robusta. Il-bdiewa diġà huma soġġetti għal ħafna rekwiżiti ambjentali u klimatiċi, għall-benesseri tal-annimali, għall-kontroll tal-emissjonijiet u għall-protezzjoni tal-ilma permezz tal-kundizzjonalità/tal-Amministrazzjoni tal-Azjendi Agrikoli u tal-SMRs.

Emenda 1454
Marta Wcisło

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. 4. L-Istati Membri li jkunu taw għajnuna nazzjonali tranżizzjonali fil-perjodu 2023–2027 f'konformità mal-Artikolu 147 tar-Regolament (UE) 2021/2115 jistgħu jkomplu jagħtu għajnuna nazzjonali tranżizzjonali lill-bdiewa.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Is-settur tat-tabakk jappartjeni għal grupp ta' setturi speċjalizzati li huma importanti għal raġunijiet soċjoekonomiċi u ambjentali u għandhom għeruq fondi fit-tradizzjonijiet ta' ċerti reġjuni. Il-kultivazzjoni tat-tabakk hija importanti għad-diversità tal-għelejjel. Minħabba li l-għelejjel speċjalizzati spiss jitkabbru f'reġjuni b'rati għoljin ta' qgħad, f'azjendi agrikoli żgħar, u f'ħamrija fqira, il-bidla għal profil ta' produzzjoni differenti hija diffiċli.

Għalhekk, qed jiġi propost li l-Istati Membri jitħallew jagħtu għajnuna nazzjonali tranżizzjonali (TNA).

Emenda 1455
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Mireia Borrás Pabón, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. Il-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti" kif stabbilit fl-Artikolu 33(2), il-punt (d), tar-Regolament (UE, Euratom) 2024/2509 ma għandux japplika għall-interventi tal-PAK elenkati fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Dak li qabel kien l-Artikolu 35 tal-SNR.

Emenda 1456
Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. L-appoġġ fl-ambitu tal-interventi msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandu jitqies li jikkonforma mal-prinċipju "la tagħmilx ħsara sinifikanti" fl-Artikolu 33(2), il-punt (d), tar-Regolament (UE, Euratom) 2024/2509.

Or. en

Emenda 1457
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament

Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. L-Istati Membri li jkunu taw għajnuna nazzjonali tranżizzjonali fil-perjodu 2023–2027 f'konformità mal-Artikolu 147 tar-Regolament (UE) 2021/2115 jistgħu jkomplu jagħtu għajnuna nazzjonali tranżizzjonali lill-bdiewa.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Ċerti għelejjel speċjalizzati spiss jitkabbru f'reġjuni b'rati għoljin ta' qgħad, f'azjendi agrikoli żgħar, u f'ħamrija fqira, li jagħmel il-bidla għal profil ta' produzzjoni differenti diffiċli. Għalhekk, qed jiġi propost li l-Istati Membri jitħallew jagħtu għajnuna nazzjonali tranżizzjonali (TNA).

Emenda 1458
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. L-Istati Membri li jkunu taw għajnuna nazzjonali tranżizzjonali fil-perjodu 2023–2027 f'konformità mal-Artikolu 147 tar-Regolament (UE) 2021/2115 jistgħu jkomplu jagħtu għajnuna nazzjonali tranżizzjonali lill-bdiewa.

Or. en

Emenda 1459
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. It-tnissil ta' "toros de lidia", barrin li huma primarjament maħsuba biex jintużaw għal avvenimenti bħas-sarar mat-toru, ma għandux ikun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.

Or. en

Emenda 1460
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3b. L-għoti tal-għajnuna msemmija f'dan l-Artikolu għandu jkun soġġett għall-introduzzjoni, mill-Istat Membru, ta' skema leġiżlattiva ta' prezzijiet minimi garantiti għax-xiri ta' prodotti agrikoli, stabbiliti skont is-settur u li ma jistgħux ikunu inqas mill-kostijiet tal-produzzjoni, inkluża remunerazzjoni mistħoqqa għall-bidwi, filwaqt li jitqiesu d-daqs tal-azjenda u d-diversità taż-żoni u tas-sistemi tal-produzzjoni. Dawn il-prezzijiet minimi jiġu ddeterminati minn konferenzi pubbliċi tal-industrija li jlaqqgħu organizzazzjonijiet ta' produtturi, proċessuri, distributuri u awtoritajiet pubbliċi jew, fin-nuqqas ta' ftehim, mill-awtorità ministerjali kompetenti tal-Istat Membru, u għandhom jiġu riveduti mill-inqas kull erba' xhur sabiex jitqiesu l-bidliet fil-kostijiet tal-produzzjoni. ***Barra minn hekk, l-Istat Membru għandu jintroduċi koeffiċjent multiplikatur massimu li jkopri d-differenza bejn il-prezz imħallas lill-produttur u l-prezz tal-bejgħ finali lill-konsumatur, skont il-kategorija tal-prodotti tal-ikel, u qafas għar-rata tal-marġni għall-industrija agroalimentari u l-bejjiegħa bl-imnut fuq skala kbira, applikabbli b'mod partikolari***

fi żminijiet ta' inflazzjoni kbira tal-prezzijiet tal-ikel.

L-osservanza ta' dawn l-obbligi għandha tiġi mmonitorjata regolarment minn osservatorju pubbliku u indipendenti tal-istabbiliment tal-prezzijiet u tal-marġnijiet, b'setgħat ta' sanzjonar proporzjonati għall-fatturat tal-operaturi mhux konformi. In-nuqqas ta' Stat Membru li jikkonforma ma' dan il-paragrafu għandu jirriżulta fis-sospensjoni sħiħa jew parzjali tal-pagamenti msemmija f'dan l-Artikolu sakemm tinkiseb il-konformità.

Or. fr

Emenda 1461
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Mireia Borrás Pabón, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3b. Ir-rata massima ta' appoġġ applikabbli għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, il-punt (i) għandha tkun, bħala regola ġenerali, ta' 75 % tal-kostijiet eliġibbli totali ta' kull intervent. Madankollu, ir-rata massima ta' appoġġ applikabbli għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, il-punt (i), immirata lejn il-bdiewa żgħażagħ għandha tkun ta' 100 % tan-nefqa pubblika eliġibbli. B'deroga, ir-rata massima ta' appoġġ tista' tiżdied sa 100 % għall-interventi ta' investiment imsemmija fil-paragrafu 1, il-punt (i), li għandhom l-għan li jirrestawrar l-kapaċità tal-produzzjoni wara avvenimenti eċċezzjonali.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Dak li qabel kien l-Artikolu 35 tal-SNR.

“85 %” sostitwita b’“100 %”

“B’deroga, ir-rata massima ta’ appoġġ tista’ tiżdied sa 100 % għall-interventi ta’ investiment imsemmija fil-paragrafu 1, il-punt (i), li għandhom l-għan li jirrestawraw il-kapaċità tal-produzzjoni wara avvenimenti eċċezzjonali.” żieda

Emenda 1462
Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3b. Sabiex jiġi ffaċilitat l-aċċess għall-interventi msemmija fil-paragrafu 1, kif ukoll l-interventi stabbiliti fl-Artikolu 16, l-Istati Membri għandhom jistabbilixxu punti ta’ aċċess, bħal punti uniċi ta’ servizz reġjonali, għall-bdiewa. Dawk il-punti ta’ aċċess jistgħu jipprovdu, fost l-oħrajn, informazzjoni dwar opportunitajiet u proċeduri ta’ appoġġ u jiffaċilitaw id-dħul u l-istabbiliment ta’ bdiewa fis-settur agrikolu, inkluż billi jgħinuhom fil-preżentazzjoni ta’ applikazzjonijiet għal finanzjament u billi jipprovdulhom gwida.

Or. en

Emenda 1463
Barry Cowen, Asger Christensen, Michal Wiezik, Charles Goerens, Benoit Cassart, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3b. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li r-riċevituri finali kif definiti fl-

Artikolub4, il-punt (7), tar-Regolament (UE) […] [SNR] li jirċievu appoġġ skont dan l-Artikolu għandhom ikunu residenti tal-UE.

Or. en

Emenda 1464
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3b. It-tnissil ta' annimali li huma primarjament maħsuba biex jintużaw għall-produzzjoni tal-fer, ma għandux ikun eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament.

Or. en

Emenda 1465
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3b. L-Istati Membri jistgħu jagħmlu pagamenti bil-quddiem sa 85 % għall-interventi msemmija fl-Artikolu 5(1).

Or. en

Emenda 1466
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3c (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3c. It-tnissil u ż-żamma tal-annimali ma għandhomx ikunu eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament, jekk il-metodi ta' produzzjoni jinkludu t-tagħlif sfurzat tal-annimali jew ikunu qed jiksru d-dispożizzjonijiet tal-Konvenzjoni Ewropea għall-Protezzjoni tal-Annimali li Jinżammu għal Skopijiet ta' Biedja.* ***It-tnissil u ż-żamma tal-annimali ma għandhomx ikunu eliġibbli għall-appoġġ skont dan ir-Regolament, jekk il-metodi ta' produzzjoni jinkludu l-għoti ta' ikel jew likwidu b'mod li jista' jikkawża tbatija jew korriment bla bżonn, bħal prattiki ta' tagħlif sfurzat.

Or. en

Emenda 1467
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 5 – paragrafu 3c (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3c. B'dan qed tiġi stabbilita Awtorità għall-Kontroll tal-Marġni Agroalimentari, bis-setgħa li timponi penali finanzjarji sa 5 % tal-fatturat annwali tal-operaturi mhux konformi, id-dritt li tressaq każijiet quddiem il-Qorti fuq inizjattiva tagħha stess u aċċess infurzabbli għal data kummerċjali u kuntrattwali fil-katina agroalimentari. Kull sena din għandha tippubblika t-tqassim tal-valur skont is-settur u skont l-operatur, u għandha tippenalizza kwalunkwe nuqqas ta' konformità mal-obbligi stabbiliti fil-paragrafu 5.

Or. fr

Emenda 1468
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 5a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Artikolu 5a
	Rekwiżiti speċifiċi għall-interventi tal-PAK
	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu għal kull intervent fil-Pjanijiet tagħhom:
	(a) it-tip ta' intervent li fuqu tkun ibbażata, l-ambitu territorjali u t-tip ta' żona fil-mira tal-intervent;
	(b) fejn applikabbli, is-setturi fil-mira tal-intervent jew il-grupp ta' bdiewa jew benefiċjarji oħra fil-mira tal-qasam ta' prijorità tal-intervent, tal-ambjent u tal-klima tal-PAK, f'konformità mal-Artikolu 4 tar-Regolament (UE) 202X/XXXX [ir-Regolament dwar il-PAK];
	(c) spjegazzjoni tal-kriterji rilevanti tal-Anness 2 tal-Ftehim tad-WTO dwar l-Agrikoltura kif imsemmi fl-Artikolu 40 [Appoġġ domestiku tad-WTO] u fl-Anness XVII [Anness tad-WTO];
	(d) deskrizzjoni tat-tfassil tal-intervent, inklużi l-kundizzjonijiet ta' eliġibbiltà, u għall-azzjonijiet agroambjentali u klimatiċi msemmija fl-Artikolu 10 tar-Regolament XX [PAK];
	(e) deskrizzjoni tal-prattiki agrikoli koperti mill-intervent ibbażata fuq il-klassifikazzjoni taċ-Ċentru Konġunt tar-Riċerka tal-prattiki agrikoli f'konformità mal-paragrafu 5 tal-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) 202X/XXXX [ir-Regolament dwar il-PAK].
	(f) fir-rigward tal-interventi f'ċerti setturi msemmija fil-Parti II, it-Titolu I, il-Kapitolu IIa tar-Regolament (UE) Nru 1308/2013, il-ġustifikazzjoni għall-immirar tas-setturi magħżula u l-

komplementarjetà ma' interventi oħra tal-PAK, u fejn rilevanti, ma' miżuri oħra stabbiliti fil-Pjan;

Or. ro

Emenda 1469
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 5a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Artikolu 5a
	Interventi addizzjonali għall-appoġġ tal-agrikoltura fir-reġjuni ultraperiferiċi
	L-Istati Membri jistgħu, fil-qafas tal-Pjanijiet SNR rispettivi tagħhom, jistabbilixxu interventi biex jikkomplementaw dawk diġà stabbiliti skont ir-Regolament (UE) Nru 228/2013, b'appoġġ għall-produzzjoni, għall-ipproċessar, għall-kummerċjalizzazzjoni u għat-trasport ta' prodotti agrikoli, kemm jekk mhux maħdumin kif ukoll ipproċessati, fir-reġjuni ultraperiferiċi msemmija fl-Artikolu 349 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea. Dawn l-interventi għandhom ikunu mmirati, b'mod partikolari, lejn:
	(a) it-tisħiħ tad-diversifikazzjoni agrikola u tas-sigurtà tal-ikel lokali;
	(b) l-għoti ta' prijorità lill-produzzjoni, lill-ipproċessar u lill-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli lokali;
	(c) il-kumpens tal-kostijiet tat-trasport għoljin b'mod anormali li jirriżultaw mir-restrizzjonijiet strutturali u permanenti li jiffaċċjaw ir-reġjuni ultraperiferiċi, li jxekklu l-kummerċ f'dawk ir-reġjuni u l-kompetittività tan-negozji;

	(d) l-appoġġ għall-istabbiliment ta' skemi biex jikkumpensaw għall-kostijiet addizzjonali sabiex jiġu żgurati l-iżvilupp sostenibbli u l-użu tar-riżorsi tal-foresti bil-ħsieb li jiġu appoġġati l-produzzjoni, l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni tal-injam;
	(e) il-kontribut għall-adattament għat-tibdil fil-klima u għat-tisħiħ tar-reżiljenza tas-sistemi agrikoli fir-reġjuni ultraperiferiċi.

Or. pt

Emenda 1470
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq ***iż-żona***	Appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq ***l-assi***

Or. fr

Emenda 1471
Paulo do Nascimento Cabral, Sérgio Humberto, Ana Miguel Pedro, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. pt

Emenda 1472
Ivan David

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-bdiewa fl-età tal-irtirar jibqgħu soġġetti għall-istess regoli u obbligi bħall-bdiewa żgħażagħ, inklużi l-istandards ambjentali, il-benesseri tal-annimali, u r-rekwiżiti tal-produzzjoni. Il-fatt li l-bdiewa akbar fl-età jiġu mġiegħla jċedu l-appoġġ biex jaċċeleraw it-tiġdid ġenerazzjonali, ma jiksibx b'mod effettiv bidla ġenerazzjonali reali. It-tiġdid ġenerazzjonali veru għandu jkun ibbażat fuq ippjanar volontarju tas-suċċessjoni u fuq li s-settur isir attraenti għaż-żgħażagħ, li juri li l-agrikoltura tista' tipprovdi għajxien vijabbli u hija settur li qed jikber u huwa ekonomikament rilevanti.

Emenda 1473
Luis-Vicențiu Lazarus

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Emenda 1474
Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Emenda 1475
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Emenda 1476
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Emenda 1477
Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Emenda 1478

Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Emenda 1479
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. fr

Emenda 1480
Emma Wiesner, Asger Christensen, Christine Singer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Emenda 1481
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. en

Emenda 1482
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona	Appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona

Or. es

Emenda 1483
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – titolu

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Appoġġ ***digressiv*** għall-introjtu ***bbażat fuq iż-żona***	Appoġġ għall-introjtu ***bbażat fuq iż-żona***

Or. ro

Emenda 1484
Gabriella Gerzsenyi

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom	1. L-Istati Membri għandhom

jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu. ***lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu. L-Istati Membri għandhom jallokaw sehem minimu ta' pagamenti diretti għall-appoġġ għall-introjtu ridistributtiv għal azjendi agrikoli żgħar u ta' daqs medju.***

Or. en

Emenda 1485
Claudiu-Richard Târziu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu ***u jsaħħu r-reżiljenza ekonomika, il-kompetittività u l-kapaċità tal-produzzjoni tal-ikel tal-azjendi agrikoli***.

Or. en

Ġustifikazzjoni

The amendments strengthen subsidiarity by allowing Member States to tailor income support to their agricultural structures and social-economic conditions. They ensure that CAP support continues to promote food security, competitiveness and the economic resilience of farms while avoiding mandatory capping and degressivity that coud disproportionately affect productive agricultural holdings. The proposals also recognise the diversity of farming models across the Union, support generational renewal through flexible national measures and contribute to a simpler and more effective implementation of the CAP.

Emenda 1486
Barry Cowen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa ***biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu***.	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa ***jew permezz ta' rata uniformi b'rata fissa għal kull ettaru jew permezz ta' sistema bbażata fuq id-drittijiet***.

Or. en

Emenda 1487
Jérémy Decerle, Benoit Cassart, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli***, kif ukoll l-għadd ta' bdiewa attivi li jaħdmu fl-azjenda agrikola,*** lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-kriterji għall-allokazzjoni tal-appoġġ iridu jiġu riveduti biex jitqies l-għadd ta' persuni f'impjieg u dawk li jaħdmu fl-azjendi agrikoli, aktar milli d-daqs tal-azjenda agrikola biss. L-azjendi agrikoli b'aktar nies f'impjieg spiss ikunu aktar diversifikati u jikkontribwixxu aktar għall-vitalità taż-żoni lokali.

Emenda 1488
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom	1. L-Istati Membri għandhom

jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq ***iż-żona għal ettari eliġibbli*** lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq ***l-assi għal kull assi agrikolu li jitħaddem fl-azjenda jew pagamenti annwali b'rata fissa*** lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu ***tagħhom***.

Or. fr

Emenda 1489
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu ***għall-bdiewa***.

Or. en

Emenda 1490
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri ***għandhom*** jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	1. L-Istati Membri ***jistgħu*** jipprovdu appoġġ ***annwali*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.

Or. pt

Emenda 1491
Charles Goerens

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ ***annwali*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.

Or. en

Emenda 1492
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ ***annwali*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.

Or. en

Emenda 1493
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom ***jipprovdu*** appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	1. L-Istati Membri għandhom ***jeliminaw gradwalment*** appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.

Or. en

Emenda 1494
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ ***annwali*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu.

Or. ro

Emenda 1495
Dario Nardella, Cristina Maestre, Stefano Bonaccini, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa ***biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu***.	1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa.

Or. en

Ġustifikazzjoni

It-tħassir propost jirrifletti l-ħtieġa li l-PAK titqies mhux biss bħala politika bbażata fuq il-ħtiġijiet, iżda wkoll bħala strument li għandu l-għan li jżomm u jsaħħaħ il-kompetittività tas-settur agrikolu.

Emenda 1496
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
1. L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa ***biex jindirizzaw il-ħtiġijiet tal-introjtu***.	1. ***1.*** L-Istati Membri għandhom jipprovdu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal ettari eliġibbli lill-bdiewa.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-PAK ma tistax titqies bħala politika bbażata fuq il-ħtiġijiet, iżda trid titqies bħala politika li għandha l-għan li tiżgura li s-settur agrikolu jibqa' kompetittiv.

Emenda 1497
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	1a. L-Istati Membri għandhom jallokaw mill-inqas 30 % tal-pakkett nazzjonali għall-appoġġ digressiv għall-introjtu msemmi fil-paragrafu 1 fil-forma ta' pagament ridistributtiv immirat lejn l-ewwel ettari ta' kull azjenda, sa limitu massimu taż-żona stabbilit mill-Istat Membru li ma għandux jaqbeż il-50 ettaru. L-ammont unitarju għal kull ettaru taħt dan il-pagament ridistributtiv huwa ogħla mill-ammont unitarju bażiku medju. L-Istati Membri għandhom jaġġustaw dan il-limitu massimu filwaqt li jqisu l-istruttura agrikola nazzjonali, soġġett għal validazzjoni mill-Kummissjoni bħala parti mill-Pjan SNR.

Or. fr

Emenda 1498
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	1a. L-għajnuna medja għal kull ettaru prevista fir-rigward tal-appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq iż-żona msemmija fl-ewwel paragrafu ma għandhiex tkun inqas minn EUR 130 u mhux aktar minn EUR 260 għal kull Stat Membru. Għall-qoton, l-għajnuna hija stabbilita fl-Artikolu 38 tar-Regolament 202X/XXXX (ir-Regolament SNR).

Or. en

Ġustifikazzjoni

Emenda li tirriżulta mit-trasferiment ta' artikoli relatati mal-PAK mir-Regolament SNR.

Barra minn hekk, il-limitu massimu previst ġie emendat.

Emenda 1499
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	1 bis. L-ammont ta' għajnuna medja ppjanata għal kull ettaru għall-appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq l-erja msemmija fl-ewwel punt ma għandhiex tkun inqas minn EUR 130 u mhux aktar minn EUR 260 għal kull Stat Membru.

Or. it

Emenda 1500
Willemien Koning

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti ***għandhom*** jiġu stabbiliti abbażi ***tal-introjtu*** tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti ***jistgħu*** jiġu stabbiliti abbażi ***ta' kriterji oġġettivi u verifikabbli, li jistgħu jinkludu l-introjtu*** tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv***, it-tip ta' azjenda agrikola jew il-karatteristiċi speċifiċi taż-żona kkonċernata***. ***L-Istati Membri għandhom jiżguraw li kwalunkwe differenzjazzjoni ma toħloqx kundizzjonijiet kompetittivi mhux ugwali bejn azjendi komparabbli.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Obbligu ġenerali li ssir distinzjoni bejn il-pagamenti għal ettari abbażi ta' data dwar l-introjtu tal-azjendi agrikoli individwali jimponi apparat amministrattiv konsiderevoli fuq l-amministrazzjonijiet nazzjonali u l-bdiewa, iqajjem tħassib dwar il-protezzjoni tad-data u jipproduċi sistemi nazzjonali diverġenti ħafna f'suq intern wieħed. Id-differenzjazzjoni għandha tkun possibbiltà, ibbażata fuq sett usa' ta' kriterji verifikabbli, mhux obbligu mibni fuq id-data dwar l-introjtu biss.

Emenda 1501
Maria Noichl

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa ***jew*** iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa ***jew*** iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa***,*** iż-żoni ġeografiċi ***jew aspetti tal-ħarsien tal-ambjent, tal-klima u tal-annimali skont l-Artikolu 3(1)(d)(v) tar-Regolament (UE) 2025/0240 [SNR]***, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa***,*** iż-żoni ġeografiċi ***jew l-aspetti tal-ħarsien***

rappreżentattiv.	***tal-ambjent, tal-klima u tal-annimali skont l-Artikolu 3(1)(d)(v) tar-Regolament (UE) 2025/0240 [SNR]*** li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.
	Or. de

Emenda 1502
Charles Goerens

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji***. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.***	***L-Istati Membri għandhom jipprevedu appoġġ ogħla għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-ettari*** eliġibbli ***għall-bdiewa żgħażagħ***.
	Or. en

Emenda 1503
Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-

pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv. ***L-Istati Membri jistgħu jintroduċu skemi volontarji ta' rtirar u ta' suċċessjoni tal-azjendi agrikoli li jiffaċilitaw it-tiġdid ġenerazzjonali filwaqt li jippermettu lill-bdiewa li jirtiraw iżommu appoġġ limitat matul il-perjodu ta' tranżizzjoni.***

Or. en

Emenda 1504
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.***	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji.

Or. it

Ġustifikazzjoni

Din l-emenda għandha l-għan li tagħti aktar flessibbiltà lill-Istati Membri fid-definizzjoni tal-ammont tal-pagament.

Emenda 1505
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.***	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji.

Or. en

Emenda 1506
Jessica Polfjärd

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.***	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-pagamenti ma għandhomx jiġu differenzjati biss abbażi tal-introjtu tal-bdiewa. L-Istati Membri għandu jkollhom il-flessibbiltà li japplikaw kriterji oġġettivi oħra li jirriflettu ċ-ċirkostanzi nazzjonali.

Emenda 1507
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.***	***2.*** Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-emenda għandha l-għan li tagħti lill-Istati Membri flessibbiltà akbar fid-determinazzjoni tal-ammont tal-pagament.

Emenda 1508
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	***L-Istati Membri għandhom jagħtu lill-bdiewa żgħażagħ ammont akbar ta' appoġġ għall-introjtu għal kull ettaru eliġibbli.*** Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. pt

Emenda 1509
Claudiu-Richard Târziu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji***, filwaqt li l-Istati Membri jingħataw biżżejjed flessibbiltà biex jirriflettu l-istrutturi agrikoli u l-prijoritajiet nazzjonali tagħhom***. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1510
Elsi Katainen, Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont ***il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi*** u mhux ***diskriminatorji. Il-gruppi*** ta' bdiewa jew ***iż-żoni*** ġeografiċi ***li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti*** abbażi ***tal-introjtu*** tal-bdiewa ***minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv***.	***L-Istati Membri jistgħu japplikaw mudelli nazzjonali ta' digressività u limiti massimi mfassla biex jirriflettu l-istrutturi nazzjonali tal-azjendi agrikoli u biex jevitaw effetti sproporzjonati fuq l-azjendi agrikoli tal-familja.*** Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont ***kriterju wieħed jew aktar minn dawn li ġejjin b'mod oġġettiv*** u mhux ***diskriminatorju: gruppi*** ta' bdiewa jew ***żoni*** ġeografiċi ***jew il-produttività taż-żona***

abbażi ***tal-kundizzjonijiet naturali u l-potenzjal ta' kultivazzjoni li jirriżulta u l-impatt tiegħu fuq l-introjtu*** tal-bdiewa.

Or. en

Emenda 1511
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv***.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista' jkun*** differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Irid jibqa' aċċessibbli appoġġ ta' bażi għall-introjtu, għal kull ettaru, għall-azjendi agrikoli attivi kollha***.

Or. fr

Emenda 1512
Marion Walsmann, Oliver Schenk, Alexandra Mehnert, Ilia Lazarov

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv***.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***L-Istati Membri jistgħu jiżguraw ridistribuzzjoni tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona minn azjendi agrikoli akbar għal dawk iżgħar jew ta' daqs medju billi jagħtu lill-bdiewa li huma eliġibbli għall-appoġġ għall-introjtu skont***

il-paragrafu 1 appoġġ ridistributtiv għall-introjtu fil-forma ta' pagament diżakkoppjat annwali għal kull ettaru eliġibbli.

Or. en

Emenda 1513
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu jkun differenzjat skont il-gruppi*** ta' bdiewa jew ***iż-żoni*** ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.***	***L-Istati Membri għandhom jipprevedu appoġġ ogħla għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa żgħażagħ.*** Il-pagament ***ogħla*** għal kull ettaru eliġibbli ***jista' jkun ipprovdut ukoll lil gruppi*** ta' bdiewa jew ***żoni*** ġeografiċi ***oħra***, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji.

Or. en

Emenda 1514
Marta Wcisło

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu jkun differenzjat skont il-gruppi*** ta' bdiewa jew ***iż-żoni*** ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. ***Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola***	***L-Istati Membri għandhom jipprevedu appoġġ ogħla għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa żgħażagħ u ġodda.*** Il-pagament ***ogħla*** għal kull ettaru eliġibbli ***jista' jkun ipprovdut ukoll lil gruppi*** ta' bdiewa jew ***żoni*** ġeografiċi ***oħra***, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji.

f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1515
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew ***iż-żoni ġeografiċi***, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew ***iż-żoni ġeografiċi*** li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew ***il-gruppi ta' territorji***, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew ***il-gruppi ta' territorji*** li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv ***jew kriterji soċjoekonomiċi u agronomiċi simili***.

Or. es

Emenda 1516
Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi ***jew il-prestazzjoni tal-benesseri tal-annimali***, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1517
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa ***jew*** iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa***,*** iż-żoni ġeografiċi ***jew il-prestazzjoni tal-benesseri tal-annimali***, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1518
Pekka Toveri

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont ***il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi*** u mhux ***diskriminatorji. Il-gruppi*** ta' bdiewa jew ***iż-żoni*** ġeografiċi ***li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti*** abbażi ***tal-introjtu*** tal-bdiewa ***minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv***.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont ***kriterju wieħed jew aktar minn dawn li ġejjin b'mod oġġettiv*** u mhux ***diskriminatorju: gruppi*** ta' bdiewa jew ***żoni*** ġeografiċi ***jew il-produttività taż-żona*** abbażi ***tal-kundizzjonijiet naturali u l-potenzjal ta' kultivazzjoni li jirriżulta u l-impatt tiegħu fuq l-introjtu*** tal-bdiewa.

Or. en

Emenda 1519
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti ***abbażi tal-introjtu*** tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti ***filwaqt li jitqies l-introjtu*** tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1520
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament ***għal kull ettaru*** eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament ***ibbażat fuq l-assi*** eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. fr

Emenda 1521
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. ro

Emenda 1522
Luis-Vicențiu Lazarus

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1523
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1524
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1525
Alexander Bernhuber

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Ġustifikazzjoni

The area-based income support shall ensure the broad maintenance of agriculture. The payments shall cover the costs farmers have to bear which are not covered by the market. From our point of view, it is not the right mechanism to support specific farmers who are most in need - this can be done in a more well-targeted and effective way via the starter package, the investment support, the coupled payment, etc. These tools are specifically designed to respond to the diverse needs farmers are in. Rather than mixing them with direct payments, these specialized tools should be improved / strengthened where needed, e.g. through providing easier access to small-scale investments and thus responding to the need for easy access to financing as articulated by women farmers.

Emenda 1526
Ivan David

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-bdiewa fl-età tal-irtirar jibqgħu soġġetti għall-istess regoli u obbligi bħall-bdiewa żgħażagħ, inklużi l-istandards ambjentali, il-benesseri tal-annimali, u r-rekwiżiti tal-produzzjoni. Il-fatt li l-bdiewa akbar fl-età jiġu mġiegħla jċedu l-appoġġ biex jaċċeleraw it-tiġdid ġenerazzjonali, ma jiksibx b'mod effettiv bidla ġenerazzjonali reali. It-tiġdid ġenerazzjonali veru għandu jkun ibbażat fuq ippjanar volontarju tas-suċċessjoni u fuq li s-settur isir attraenti għaż-żgħażagħ, li juri li l-agrikoltura tista' tipprovdi għajxien vijabbli u hija settur li qed jikber u huwa ekonomikament rilevanti.

Emenda 1527
Tomáš Kubín

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Emenda 1528
Asger Christensen, Emma Wiesner, Christine Singer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***għandu*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli ***jista'*** jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu

jiġu stabbiliti abbażi tal-introjtu tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.	tal-bdiewa minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Id-differenzjazzjoni obbligatorja tal-għajnuna skont iż-żona se tikkomplika b'mod sinifikanti l-amministrazzjoni tal-PAK u żżid il-piż amministrattiv għall-bdiewa. Konsegwentement, għandu jkun fakultattiv għall-Istati Membri li jiddifferenzjaw. Dan għandu jinkludi wkoll bdiewa żgħażagħ fejn l-appoġġ minflok għandu jingħata fil-forma ta' appoġġ għall-istabbiliment.

Emenda 1529
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji ***oġġettivi u mhux diskriminatorji***. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi ***tal-introjtu*** tal-bdiewa ***minn attività agrikola f'perjodu ta' referenza rappreżentattiv***.	Il-pagament għal kull ettaru eliġibbli għandu jkun differenzjat skont il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi, abbażi ta' kriterji ***tas-sostenibbiltà u tal-benesseri tal-annimali***. Il-gruppi ta' bdiewa jew iż-żoni ġeografiċi li huma l-bażi għad-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandhom jiġu stabbiliti abbażi ***tal-prestazzjoni*** tal-bdiewa ***fir-rigward ta' dawn il-kriterji***.

Or. en

Emenda 1530
Alexander Bernhuber

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	L-Istati Membri jistgħu jiddeċiedu wkoll li jiddifferenzjaw l-ammont tal-appoġġ

għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru fost il-gruppi ta' territorji differenti li jiffaċċjaw kundizzjonijiet soċjoekonomiċi jew agronomiċi simili, inklużi l-forom tradizzjonali ta' agrikoltura kif iddeterminat mill-Istati Membri, bħar-ragħa alpin tradizzjonali fil-miftuħ. L-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru jista' jitnaqqas, filwaqt li jitqies l-appoġġ fl-ambitu ta' pagamenti oħra għall-appoġġ għall-introjtu tal-PAK.

Or. en

Emenda 1531
Barry Cowen, Asger Christensen, Charles Goerens, Benoit Cassart, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Minbarra l-pagament għal kull ettaru eliġibbli stabbilit fl-ewwel subparagrafu, l-Istati Membri għandhom jipprevedu appoġġ komplementari għall-introjtu għall-bdiewa żgħażagħ iddeterminat f'konformità mal-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 1b(5).

Or. en

Emenda 1532
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn,	***imħassar***

b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1533
Marion Walsmann, Oliver Schenk, Alexandra Mehnert, Ilia Lazarov

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1534
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE
Ana Miranda Paz

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn

il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli ***żgħar***, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	il-bdiewa ***li jipprovdu aktar beni pubbliċi u*** li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, ***il-bdiewa organiċi,*** il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli ***fuq skala żgħira***, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem***, il-bdiewa involuti fl-ipproċessar tal-ikel fl-azjenda agrikola u fil-bejgħ dirett, il-bdiewa tal-biedja estensiva tal-bhejjem u dawk li jwettqu estensifikazzjoni tal-produzzjoni tal-bhejjem tagħhom, il-bdiewa li jadottaw proċess ta' tranżizzjoni għal sistema ta' produzzjoni reżiljenti, il-bdiewa li jimplimentaw attivitajiet ta' benefiċċju ambjentali, tal-klima u tal-benesseri tal-annimali f'konformità mal-Artikolu 4 u l-Artikolu 4a skont dan ir-Regolament*** jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8. ***F'sistemi estensivi tal-bhejjem, għandu jingħata appoġġ għal żoni ta' mergħat silvopastorali, imsaġġra, rikki fl-arbuxelli, u żoni ta' mergħat eteroġenji oħra fejn ir-ragħa tal-bhejjem jitwettaq b'mod effettiv.*** ***Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti abbażi tal-prestazzjoni tal-benesseri tal-annimali, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li jwasslu livelli ta' benesseri tal-annimali ogħla minn dawk meħtieġa mil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni u dik nazzjonali, u li jġarrbu kostijiet addizzjonali jew introjtu mitluf jew jipprovdu beni pubbliċi addizzjonali b'riżultat ta' dan.***

Or. en

Emenda 1535
Sakis Arnaoutoglou

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8. ***L-Istati Membri għandhom jagħtu prijorità partikolari lir-reġjuni muntanjużi, tal-gżejjer, lir-reġjuni ultraperiferiċi u lir-reġjuni tal-fruntiera, filwaqt li jqisu ż-żieda fil-kostijiet tal-produzzjoni, it-tnaqqis demografiku, il-ħtiġijiet tas-sigurtà tal-ikel u l-koeżjoni territorjali tal-Unjoni, billi jallokaw perċentwal minimu tal-pakkett nazzjonali ta' appoġġ għall-introjtu lill-bdiewa f'dawn ir-reġjuni.***

Or. el

Emenda 1536
Maria Noichl

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem***, dawk li jrabbu l-bhejjem li jagħmlu l-produzzjoni tagħhom aktar estensiva u jaqilbu għal sistemi ta' produzzjoni aktar reżiljenti, kif ukoll dawk il-bdiewa li jiżguraw standards ta'***

	benesseri tal-annimali ogħla minn dawk meħtieġa mil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni u tal-Istati Membri, u b'hekk iġarrbu kostijiet addizzjonali jew telf ta' dħul, jew li permezz ta' dan jipprovdu beni pubbliċi addizzjonali jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.
	Or. de

Emenda 1537
Ciaran Mullooly, Michael McNamara

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa ***li jiġġestixxu artijiet ta' Natura 2000 li jiffaċċjaw restrizzjonijiet fil-konformità mal-obbligi obbligatorji jew il-bdiewa*** f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8. ***L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun dirett lejn il-bdiewa attivi, inklużi l-bdiewa b'introjtu doppju, li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu għas-sigurtà tal-ikel tal-Unjoni u l-vijabbiltà tal-komunitajiet rurali.***
	Or. en

Emenda 1538
Maria Walsh

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, ***il-bdiewa part-time, il-bdiewa stabbiliti fir-reġjuni muntanjużi, il-bdiewa involuti fil-produzzjoni estensiva tal-bhejjem, inklużi ċ-ċanga u n-nagħaġ li jreddgħu jew sistemi tal-bhejjem ta' importanza ambjentali u soċjoekonomika, inklużi dawk li jiġġestixxu l-artijiet komuni u l-artijiet bil-ħaxix permanenti, il-bdiewa li jiġġestixxu artijiet li jiffaċċjaw restrizzjonijiet speċifiċi biex jikkonformaw mal-obbligi ambjentali obbligatorji,*** il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1539
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-

bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8. ***Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti għandha tqis, minbarra l-kriterji tal-introjtu, il-vulnerabbiltà speċifika tal-azjendi agrikoli li jiffaċċjaw riskji klimatiċi (nixfa, nirien fil-foresti, għargħar), sabiex tippermetti żieda mmirata fl-appoġġ għall-azjendi agrikoli f'żoni vulnerabbli għall-klima, inkluż permezz tal-modulazzjoni tad-DABIS jew bonusijiet speċifiċi bbażati fuq iż-żona.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-baċir tal-Mediterran qed jesperjenza l-aktar effetti severi tat-tibdil fil-klima: tnaqqis ta' bejn 20 u 30 % fir-rendimenti tal-għelejjel (JRC 2025), nixfiet rikorrenti, nirien fis-selvaġġ, u stress idriku kroniku.

Il-PAK ta' wara l-2027 trid tinkorpora ġeografija ta' vulnerabbiltà klimatika u tippermetti d-differenzjazzjoni tal-għajnuna bbażata fuq dan il-kriterju.

Emenda 1540
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ ***lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn,*** b'mod partikolari ***l-bdiewa*** żgħażagħ ***u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8***.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ b'mod partikolari ***lejn il-bdiewa*** żgħażagħ.

Or. fr

Emenda 1541
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa ***li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem*** jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa ***li jwettqu estensifikazzjoni tal-produzzjoni tagħhom, inklużi t-tnaqqis tad-densitajiet tal-bhejjem u t-tranżizzjoni lejn sistemi ta' produzzjoni mingħajr gaġeġ, il-bdiewa li jikkultivaw għelejjel li fihom il-proteini għall-produzzjoni tal-ikel, il-bdiewa ċċertifikati f'konformità mar-Regolament (UE) 2018/848 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill,*** jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1542
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri ***għandhom jimmiraw*** l-appoġġ ***lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn***, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri ***jistgħu jindirizzaw*** l-appoġġ ***lil ċerti kategoriji***, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li

żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8. ***Barra minn hekk, l-Istati Membri jistgħu jiddifferenzjaw l-appoġġ filwaqt li jqisu l-intensità tal-attività agrikola mwettqa abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji, li għandhom jiġu definiti mill-Istati Membri nfushom.***

Or. it

Emenda 1543
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri ***għandhom*** jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ ***u ġodda***, il-bdiewa nisa***, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew*** b'azjendi agrikoli żgħar***, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8***.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri ***jistgħu*** jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ, il-bdiewa nisa ***u l-bdiewa*** b'azjendi agrikoli żgħar.

Or. es

Emenda 1544
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati

Membri ***għandhom*** jimmiraw l-appoġġ ***lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn***, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Membri ***jistgħu*** jimmiraw l-appoġġ ***filwaqt li jikkunsidraw***, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8. ***Barra minn hekk, l-Istati Membri jistgħu jiddifferenzjaw il-livell ta' appoġġ skont l-intensità tal-attività agrikola mwettqa, abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji definiti mill-Istat Membru.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-PAK ma tistax titqies bħala politika bbażata fuq il-ħtiġijiet, iżda trid titqies bħala politika li għandha l-għan li tiżgura li s-settur agrikolu jibqa' kompetittiv.

Emenda 1545
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, ***il-bdiewa nisa,*** il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem ***jew*** il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem***, is-setturi partikolarment affettwati miż-żieda fil-kostijiet tal-produzzjoni, ir-riskji sanitarji u fitosanitarji, il-volatilità tal-prezzijiet tal-enerġija, jew il-kompetizzjoni esterna li tirriżulta minn ftehimiet kummerċjali internazzjonali,*** il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona

ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1546
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Elena Sancho Murillo, Camilla Laureti

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8***, kif ukoll il-bdiewa li jiġġeneraw u jsostnu l-impjiegi, filwaqt li jqisu l-għadd ta' impjegati, il-kwalità u l-istabbiltà tal-impjiegi***.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-pagamenti diretti għandhom jiġu ddeterminati mhux biss abbażi tal-ettari u tal-annimali eliġibbli, iżda wkoll fuq il-livell u l-kwalità tal-impjiegi, inklużi l-pagi, il-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali u l-istabbiltà tal-impjiegi. Approċċ bħal dan jippermetti lill-PAK tagħti kontribut sinifikattiv għall-ġlieda kontra x-xogħol mhux iddikjarat u mhux iddikjarat biżżejjed fis-settur, filwaqt li tippromwovi b'mod effettiv l-impjiegi deċenti u t-tkabbir sostenibbli fiż-żoni rurali.

Emenda 1547
Luke Ming Flanagan, Konstantinos Arvanitis, Arash Saeidi
f'isem il-Grupp The Left

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa ***li jiġġestixxu artijiet ta' NATURA 2000 li jiffaċċjaw restrizzjonijiet fil-konformità mal-obbligi obbligatorji u l-bdiewa*** f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-bdiewa li jikkultivaw l-artijiet ta' NATURA 2000 jiffaċċjaw ħafna restrizzjonijiet biex jikkonformaw mal-obbligu obbligatorju li għandu implikazzjonijiet tal-kostijiet li bdiewa oħra ma għandhomx.

Emenda 1548
Jérémy Decerle

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem***, il-bdiewa li jadottaw għadd divers ta' għelejjel importanti fir-rigward tat-territorju tagħhom*** jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew

	restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. fr

Emenda 1549
Michal Wiezik

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, ***il-bdiewa organiċi, il-bdiewa li jipprattikaw l-agroekoloġija, il-bdiewa li jwettqu estensifikazzjoni tas-sistema ta' produzzjoni tagħhom,*** il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1550
Claudiu-Richard Târziu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, ***b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-***	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, ***filwaqt li jiżguraw trattament ugwali tal-bdiewa attivi u jevitaw id-diskriminazzjoni bejn strutturi u mudelli ta' produzzjoni***

bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	***differenti tal-azjendi agrikoli***.

Or. en

Emenda 1551
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn ***ta' appoġġ***, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u***, u b'mod fakultattiv, dawk*** ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. ro

Emenda 1552
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Ton Diepeveen, Gilles Pennelle, Valérie Deloge, Barbara Bonte, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri ***għandhom*** jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa ***li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa*** żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi	***Jekk*** jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri ***jistgħu*** jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li

agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1553
Luis-Vicențiu Lazarus

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	***Jekk*** jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1554
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-	***Jekk*** jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-

bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1555
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.	***Jekk*** jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Emenda 1556
Ivan David

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-	***Jekk*** jiddifferenzjaw il-pagamenti, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li huma l-aktar fil-bżonn, b'mod partikolari l-bdiewa żgħażagħ u ġodda, il-bdiewa nisa, il-bdiewa b'azjendi agrikoli tal-familja jew b'azjendi agrikoli żgħar, il-bdiewa li jikkombinaw il-produzzjoni tal-

għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

għelejjel u tal-bhejjem jew il-bdiewa f'żoni b'restrizzjonijiet naturali jew restrizzjonijiet speċifiċi oħra taż-żona ddeterminati f'konformità mal-Artikolu 8.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-bdiewa fl-età tal-irtirar jibqgħu soġġetti għall-istess regoli u obbligi bħall-bdiewa żgħażagħ, inklużi l-istandards ambjentali, il-benesseri tal-annimali, u r-rekwiżiti tal-produzzjoni. Il-fatt li l-bdiewa akbar fl-età jiġu mġiegħla jċedu l-appoġġ biex jaċċeleraw it-tiġdid ġenerazzjonali, ma jiksibx b'mod effettiv bidla ġenerazzjonali reali. It-tiġdid ġenerazzjonali veru għandu jkun ibbażat fuq ippjanar volontarju tas-suċċessjoni u fuq li s-settur isir attraenti għaż-żgħażagħ, li juri li l-agrikoltura tista' tipprovdi għajxien vijabbli u hija settur li qed jikber u huwa ekonomikament rilevanti.

Emenda 1557
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti abbażi tal-prestazzjoni tal-benesseri tal-annimali, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li japplikaw l-aħjar prattiki ambjentali u ta' azzjoni klimatika, livell għoli ta' bijodiversità, il-preżervazzjoni tar-riżorsi naturali u l-applikazzjoni ta' standards għoljin tal-benesseri tal-annimali kif stabbilit fir-Regolament (UE) 2018/848.

Or. en

Emenda 1558
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	L-Istati Membri jistgħu jimmiraw ukoll l-appoġġ lejn il-bdiewa li qed jieħdu azzjonijiet li għandhom l-għan li jżommu jew itejbu l-introjtu jew il-kompetittività tagħhom, bħall-parteċipazzjoni fl-organizzazzjoni kollettiva tal-produzzjoni, (jiġifieri gruppi ta' produtturi jew kooperattivi).

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-Istati Membri għandhom ukoll ikunu jistgħu jagħtu pagamenti ogħla lil kategoriji oħra ta' bdiewa/attivitajiet, sabiex jipprovdu inċentivi.

Emenda 1559
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 2a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Sabiex jiġi żgurat tqassim ġust tal-fondi pubbliċi u tiġi evitata l-ispekulazzjoni tal-art, l-Istati Membri għandhom jeskludu minn dan l-appoġġ lil kwalunkwe benefiċjarju li l-introjtu mhux agrikolu tiegħu jaqbeż tliet darbiet l-introjtu medjan nazzjonali.

Or. fr

Emenda 1560
Marion Walsmann, Oliver Schenk, Ilia Lazarov

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom	***imħassar***

f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Emenda 1561
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE
Cristina Guarda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. ***F'konformità mal-livell minimu ta' 10 % tal-ammont iddedikat għall-appoġġ għall-introjtu tal-PAK li l-Istati Membri jeħtiġilhom jallokaw għal interventi għall-bdiewa żgħażagħ skont l-Artikolu 35(4), l-ewwel subparagrafu, il-punt 3 (ġdid) [appoġġ għall-bdiewa żgħażagħ], tar-[Regolament SNR],*** l-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ ***u ġodda sal-ammont totali massimu permess għall-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona kif stabbilit f'dan l-Artikolu***.

Or. en

Emenda 1562
Barry Cowen, Asger Christensen, Michal Wiezik, Charles Goerens, Benoit Cassart, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. ***F'konformità mal-livell minimu ta' 10 % tal-ammont iddedikat għall-interventi tal-PAK stabbilit fl-Artikolu 10(2), il-punt (a)(ii) tar-Regolament (UE) 202X/XXXX [SNR] li l-Istati Membri jeħtiġilhom jallokaw għal interventi mmirati lejn il-bdiewa żgħażagħ skont l-Artikolu 35(4), l-ewwel subparagrafu, il-punt 3 (ġdid) [appoġġ għall-bdiewa żgħażagħ], tar-Regolament (UE) 202X/XXXX [SNR],*** l-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Emenda 1563
Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Anja Hazekamp, Arash Saeidi

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	***Meta jiddifferenzjaw il-pagamenti abbażi tal-prestazzjoni tal-benesseri tal-annimali, l-Istati Membri għandhom jimmiraw l-appoġġ lejn il-bdiewa li jwasslu benesseri tal-annimali ogħla milli meħtieġ mil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni u dik nazzjonali, u li jġarrbu kostijiet addizzjonali jew introjtu mitluf jew jipprovdu beni pubbliċi addizzjonali b'riżultat ta' dan.*** Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat

	fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Emenda 1564
Maria Walsh

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. ***F'konformità mal-livell minimu ta' 10 % tal-ammont iddedikat għall-appoġġ għall-introjtu tal-PAK li l-Istati Membri jeħtiġilhom jallokaw għal interventi mmirati lejn il-bdiewa żgħażagħ skont l-Artikolu 35(4), l-ewwel subparagrafu, il-punt 3 (ġdid) [appoġġ għall-bdiewa żgħażagħ], tar-Regolament (UE) 202X/XXXX [SNR],*** l-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-emenda tispeċifika li l-Istati Membri għandhom jonfqu mill-inqas 10 % tal-baġit minimu għall-bdiewa żgħażagħ fuq strumenti għall-bdiewa żgħażagħ għal interventi allokati fl-ambitu tal-appoġġ għall-introjtu, f'konformità mal-Artikolu 35(4) tar-Regolament (UE) 202X/XXXX [SNR].

Emenda 1565
Wouter Beke, Pascal Arimont

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. ***F'konformità mal-livell minimu ta' 10 % tal-ammont iddedikat għall-appoġġ għall-introjtu tal-PAK li l-Istati Membri jeħtiġilhom jallokaw għal interventi mmirati lejn il-bdiewa żgħażagħ skont l-Artikolu 35(4), l-ewwel subparagrafu, il-punt 3 (ġdid) [appoġġ għall-bdiewa żgħażagħ], tar-Regolament (UE) 202X/XXXX [SNR],*** l-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Emenda 1566
Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. ***F'konformità mal-livell minimu ta' 8 % tal-ammont iddedikat għall-appoġġ għall-introjtu tal-PAK li l-Istati Membri jeħtiġilhom jallokaw għal interventi mmirati lejn il-bdiewa żgħażagħ skont l-Artikolu 35(4), l-ewwel subparagrafu, il-punt 3 (ġdid) [appoġġ għall-bdiewa żgħażagħ], tar-Regolament (UE) 202X/XXXX [SNR],*** l-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Emenda 1567
Christine Singer, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri ***għandhom iżidu*** l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri ***jistgħu jżidu*** l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ ***f'konformità mal-Istrateġija ta' Tiġdid Ġenerazzjonali tagħhom u l-Pakkett tal-Bidu għall-Bdiewa Żgħażagħ imsemmija fl-Artikoli 15 u 16 ta' dan ir-Regolament***.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Appoġġ addizzjonali għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa żgħażagħ għandu jibqa' fakultattiv għall-Istati Membri u jkun koerenti mal-Istrateġija ta' Tiġdid Ġenerazzjonali u l-Pakkett tal-Bidu għall-Bdiewa Żgħażagħ. Dan jiżgura mmirar aħjar, jippreżerva l-flessibbiltà u jevita li l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona jinbidel f'żieda obbligatorja iżolata.

Emenda 1568
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri ***għandhom*** iżidu	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri ***jistgħu*** jżidu l-

l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ ***mingħajr preġudizzju għall-allokazzjoni ta' appoġġ komplementari għall-introjtu għall-bdiewa żgħażagħ skont l-Artikolu 6a***.

Or. ro

Emenda 1569
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq ***iż-żona għal kull ettaru eliġibbli***. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq ***l-assi***. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ ***u ġodda***. ***L-Istati Membri għandhom iżidu l-livell ta' appoġġ għall-bdiewa żgħażagħ u ġodda permezz ta' suppliment annwali differenzjat b'rata fissa.***

Or. fr

Emenda 1570
Marta Wcisło

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. ***L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti***	***L-appoġġ skont dan l-Artikolu jista' jieħu*** l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli.

lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Emenda 1571
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. ***L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.***	***L-appoġġ skont dan l-Artikolu jista' jieħu*** l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli.

Or. en

Emenda 1572
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ ***għal kull ettaru eliġibbli*** mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri għandhom iżidu l-appoġġ mogħti lill-bdiewa żgħażagħ ***għal kull ettaru eliġibbli jew bħala somma f'daqqa komplementari***.

Or. en

Emenda 1573
Asger Christensen, Christine Singer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri ***għandhom iżidu*** l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri ***jistgħu jżidu*** l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Emenda 1574
Alexander Bernhuber

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri ***għandhom iżidu*** l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.	Id-differenzjazzjoni tal-pagamenti tista' tieħu l-forma ta' pagamenti ta' somom f'daqqa annwali li jissostitwixxu għalkollox jew parzjalment l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli. L-Istati Membri ***jistgħu jżidu*** l-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Emenda 1575
Barry Cowen, Asger Christensen, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	L-Istati Membri għandhom jiżguraw li proporzjon ta' dik l-allokazzjoni minima jkun iddedikat għall-interventi skont l-Artikolu 16(1), il-punt (h), li jiffaċilitaw it-trasferiment tal-azjendi mill-bdiewa li jilħqu l-età tal-irtirar għall-bdiewa żgħażagħ u ġodda, sabiex l-appoġġ għall-bdiewa żgħażagħ ikun marbut ukoll mal-ħruġ korrispondenti tal-bdiewa li jirtiraw mill-biedja attiva.

Or. en

Emenda 1576
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Il-Kummissjoni Ewropea u l-Kunsill tal-UE għandhom jiżguraw li meta jiġu żviluppati u jiġu approvati l-pjanijiet ta' sħubija nazzjonali u reġjonali, id-differenza bejn il-livelli medji nazzjonali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa ma taqbiżx il-EUR 50.

Or. ro

Emenda 1577
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 2 – subparagrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	L-Istati Membri għandhom jippubblikaw kriterji u mapep ċari ta' pagamenti

differenzjati, inkluż mekkaniżmu biex tiġi riežaminata l-eliġibbiltà kull sena, filwaqt li jiġu żgurati t-trasparenza u l-obbligu ta' rendikont.

Or. en

Emenda 1578
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	

Or. fr

Emenda 1579
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	

Or. en

Emenda 1580
Csaba Dömötör

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

3. L-ammont totali ta' pagamenti ghal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	

Or. en

Emenda 1581
Emma Wiesner, Asger Christensen, Christine Singer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti ghal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta	

l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;

(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;

(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.

Or. en

Emenda 1582
Claudiu-Richard Târziu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat	

fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;

(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.

Or. en

Emenda 1583
Marion Walsmann, Oliver Schenk, Daniel Buda, Alexandra Mehnert, Ilia Lazarov

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat	

fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.

Or. en

Emenda 1584
Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	

Or. en

Emenda 1585
Arno Bausemer, Ivan David, Stanislav Stoyanov

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	

Or. en

Ġustifikazzjoni

Mandatory degressivity does not adequately reflect the diversity of agricultural structures across the Union and may disproportionately affect efficient and employment-intensive farms. Member States should retain flexibility to decide whether and how to apply such mechanisms. Farmers of retirement age remain subject to the same rules and obligations as younger farmers, including environmental standards, animal welfare, and production requirements. Forcing older farmers to relinquish support to accelerate generational renewal, does not effectively achieve real generational change. True generational renewal should be based on voluntary succession planning and on making the sector attractive for young people, showing that agriculture can provide a viable livelihood and is a growing, economically relevant sector.

Emenda 1586
Jessica Polfjärd

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	

Or. en

Emenda 1587
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	

Or. en

Emenda 1588
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	***imħassar***
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu	

bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;

(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;

(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.

Or. es

Emenda 1589
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv***, filwaqt li jqis il-ġustizzja strutturali, id-distribuzzjoni ġusta tal-pagamenti u l-iżgurar ta' fondi suffiċjenti għall-objettivi fl-Artikolu 4 u 4a,*** f'konformità mar-regoli li ġejjin:

Or. en

Emenda 1590

Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. ***L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun*** digressiv ***f'konformità mar-regoli li ġejjin:***	3. ***L-Istati Membri jistgħu japplikaw tnaqqis*** digressiv ***għall-ammont annwali ta' appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi, filwaqt li jqisu d-diversità tal-istrutturi tal-azjendi agrikoli, l-intensità tax-xogħol u l-kontribut tal-azjendi agrikoli għas-sigurtà tal-ikel u għall-impjiegi rurali.***

Or. en

Emenda 1591
Nina Carberry, Maria Walsh

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. ***L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun*** digressiv ***f'konformità mar-regoli li ġejjin:***	3. ***L-Istati Membri għandhom iżommu biżżejjed flessibbiltà fl-applikazzjoni tal-appoġġ*** digressiv ***għall-introjtu bbażat fuq iż-żona, filwaqt li jqisu l-prevedibbiltà tal-introjtu, il-fattibbiltà amministrattiva, l-istrutturi tal-azjendi agrikoli u l-ħtieġa li jiġu evitati impatti negattivi sproporzjonati fuq il-bdiewa attivi u produttivi.***

Or. en

Emenda 1592
Tomáš Kubín, Barbara Bonte

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***għandu jkun digressiv*** f'konformità mar-regoli li ġejjin:	3. ***L-Istati Membri jistgħu japplikaw appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq iż-żona. Meta jiddeċiedu li jagħmlu dan,*** l-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***jista' jitnaqqas*** f'konformità mar-regoli li ġejjin:

Or. en

Emenda 1593
Sakis Arnaoutoglou

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv ***u aġġustat kull sena f'konformità mal-inflazzjoni tal-UE u*** f'konformità mar-regoli li ġejjin:

Or. el

Emenda 1594
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***għandu*** jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***jista'*** jkun ***differenzjat mill-Istati Membri, b'mod*** digressiv**,** f'konformità mar-regoli li ġejjin:

Or. it

Emenda 1595
Pekka Toveri

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin ***minbarra ż-żieda tad-DABIS għall-bdiewa żgħażagħ***:

Or. en

Emenda 1596
Luis-Vicențiu Lazarus

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***għandu*** jkun digressiv f'konformità ***mar-regoli li ġejjin:***	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***jista'*** jkun digressiv f'konformità ***mal-limiti li għandhom jiġu stabbiliti mill-Istati Membri.***

Or. en

Emenda 1597
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv

f'konformità ***mar-regoli li ġejjin:***	f'konformità ***mal-limiti stabbiliti mill-Istat Membru.***

Or. fr

Emenda 1598
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi ***stabbilit*** f'konformità mal-paragrafu 2 ***għandu*** jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	3. ***3.*** L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi***, iddeterminat*** f'konformità mal-paragrafu 2 ***jista'*** jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:

Or. en

Ġustifikazzjoni

Jekk l-Istati Membri jiddeċiedu li japplikaw id-digressività, l-effetti li jirriżultaw ma għandhomx jinvolvu tnaqqis drastiku fl-appoġġ u għandhom iqisu bis-sħiħ l-azjendi agrikoli li jifformaw is-sinsla tal-produzzjoni u s-sovranità tal-UE.

Emenda 1599
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi ***attiv*** stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-iskala ta' pagamenti digressivi għandha tapplika fil-livell tal-bidwi attiv aktar milli tal-azjenda agrikola, sabiex jiġi appoġġjat l-għadd ta' bdiewa li fil-fatt jaħdmu l-art.

Emenda 1600
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***għandu*** jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***jista'*** jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:

Or. fr

Emenda 1601
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Barbara Bonte, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. ***L-ammont*** totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin***:	3. ***L-Istati Membri jistgħu japplikaw tnaqqis digressiv għall-ammont*** totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2***, kif ġej***:

Or. en

Emenda 1602
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal

kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***għandu*** jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:	kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 ***jista'*** jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:

Or. en

Emenda 1603
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. ***L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi stabbilit f'konformità mal-paragrafu 2 għandu jkun*** digressiv ***f'konformità mar-regoli li ġejjin:***	3. ***L-Istati Membri jistgħu jiddeċiedu li jagħtu lill-bdiewa appoġġ*** digressiv ***għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull ettaru eliġibbli***.

Or. ro

Emenda 1604
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi ***stabbilit*** f'konformità ***mal-paragrafu 2 għandu jkun digressiv f'konformità mar-regoli li ġejjin:***	3. L-ammont totali ta' pagamenti għal kull bidwi ***jista' jkun digressiv*** f'konformità ***mal-limiti stabbiliti mill-Istati Membri***.

Or. pt

Emenda 1605
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	***imħassar***

Or. pt

Emenda 1606
Céline Imart, Nina Carberry

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	***imħassar***

Or. fr

Emenda 1607
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi	***imħassar***

b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;

Or. en

Emenda 1608
Jessica Polfjärd

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	***imħassar***

Or. en

Emenda 1609
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	***imħassar***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Id-digressjoni obbligatorja tippenalizza l-azjendi agrikoli bi prestazzjoni għolja u li jirrikjedu ħafna ħaddiema mingħajr ma jitqiesu biżżejjed l-istrutturi tal-kostijiet reali, il-kontribut għall-impjiegi jew il-mudelli ta' produzzjoni tagħhom. Minflok, għandu jinkiseb appoġġ immirat għal azjendi agrikoli iżgħar u ta' daqs medju permezz ta' appoġġ ridistributtiv għall-ewwel ettari. Dan huwa strument aktar sempliċi u mmirat aħjar, filwaqt li jippreżerva l-pagament bażiku bħala appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa attivi kollha.

Emenda 1610
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	***imħassar***

Or. en

Emenda 1611
Luis-Vicențiu Lazarus

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	***imħassar***

Or. en

Emenda 1612
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	***imħassar***

Or. es

Emenda 1613
Pekka Toveri

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***20 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***20 000*** u l-EUR 50 000;	(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***30 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***wara l-penali u tnaqqis ieħor*** b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***30 000*** u l-EUR 50 000;

Or. en

Emenda 1614
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż ***l-EUR 20 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'25 %*** meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn ***l-EUR 20 000*** u l-EUR 50 000;	(a) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż ***l-EUR 40 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'10 %*** meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn ***l-EUR 40 000*** u l-EUR 50 000;

Or. it

Ġustifikazzjoni

Meta l-Istati Membri jiddeċiedu li japplikaw id-digressività, l-effetti tagħha ma għandhomx iwasslu għal tnaqqis drastiku fl-appoġġ u għandhom iqisu bis-sħiħ l-azjendi agrikoli fil-qalba tal-produzzjoni u s-sovranità tal-UE.

Emenda 1615
Veronika Vrecionová

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***20 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***20 000*** u l-EUR ***50 000***;	(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***200 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***200 000*** u l-EUR ***500 000***;

Or. en

Emenda 1616
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***20 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'25*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***20 000*** u l-EUR ***50 000***;	(a) ***(a)*** L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***40 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'10*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***40 000*** u l-EUR ***75 000***;

Or. en

Ġustifikazzjoni

Jekk l-Istati Membri jiddeċiedu li japplikaw id-digressività, l-effetti li jirriżultaw ma għandhomx jinvolvu tnaqqis drastiku fl-appoġġ u għandhom iqisu bis-sħiħ l-azjendi agrikoli li jifformaw is-sinsla tal-produzzjoni u s-sovranità tal-UE.

Emenda 1617
Asger Christensen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***20 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'25*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***20 000*** u l-EUR ***50 000***;	(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***50 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'10*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***50 000*** u l-EUR ***750 000***;

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-pagamenti digressivi proposti se jkollhom konsegwenzi ekonomiċi negattivi qawwija ħafna għall-azjendi li jipproduċu l-maġġoranza l-kbira tal-produzzjoni agrikola tal-UE. Sabiex jiġu appoġġjati s-sigurtà tal-ikel tal-UE u t-tranżizzjoni ekoloġika kontinwa, l-ammonti u l-perċentwali għandhom jinbidlu b'mod sinifikanti.

Emenda 1618
Barry Cowen, Asger Christensen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***20 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***20 000*** u l-EUR ***50 000***;	(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***35 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***35 000*** u l-EUR ***60 000***;

Or. en

Emenda 1619
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi ***b'25*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi ***b'50*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;

Or. en

Emenda 1620
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000	(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000

li għandu jingħata lil bidwi ***b'25*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR ***50 000***;	li għandu jingħata lil bidwi ***bi 15*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR ***35 000***;

Or. en

Emenda 1621
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;	(a) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000;

Or. en

Emenda 1622
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***20 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'25*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***20 000*** u l-EUR ***50 000***;	(a) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR ***40 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'10*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun bejn l-EUR ***40 000*** u l-EUR ***75 000***;

Or. en

Emenda 1623
Ciaran Mullooly, Christine Singer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt a

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun ***bejn l-EUR 20 000 u l-EUR 50 000***;	(a) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż l-EUR 20 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun ***ta' EUR 50 000***;

Or. en

Emenda 1624
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt aa (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(aa) ab) (ġdid) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 35 000 li għandu jingħata lil bidwi b'25 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 35 000 u mhux aktar minn EUR 50 000;

Or. en

Emenda 1625
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3– punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	***imħassar***

Or. pt

Emenda 1626
Céline Imart, Nina Carberry

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	***imħassar***

Or. fr

Emenda 1627
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi	***imħassar***

b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;

Or. en

Ġustifikazzjoni

Id-digressjoni obbligatorja tippenalizza l-azjendi agrikoli bi prestazzjoni għolja u li jirrikjedu ħafna ħaddiema mingħajr ma jitqiesu biżżejjed l-istrutturi tal-kostijiet reali, il-kontribut għall-impjiegi jew il-mudelli ta' produzzjoni tagħhom. Minflok, għandu jinkiseb appoġġ immirat għal azjendi agrikoli iżgħar u ta' daqs medju permezz ta' appoġġ ridistributtiv għall-ewwel ettari. Dan huwa strument aktar sempliċi u mmirat aħjar, filwaqt li jippreżerva l-pagament bażiku bħala appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa attivi kollha.

Emenda 1628
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	***imħassar***

Or. en

Emenda 1629
Jessica Polfjärd

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ	***imħassar***

għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;

Or. en

Emenda 1630
Luis-Vicențiu Lazarus

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	***imħassar***

Or. en

Emenda 1631
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	***imħassar***

Or. es

Emenda 1632
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż ***il-EUR 50 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn ***EUR 50 000*** u mhux aktar minn ***EUR 75 000***;	(b) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż ***il-EUR 75 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn ***EUR 75 000*** u mhux aktar minn ***EUR 120 000***;

Or. it

Ġustifikazzjoni

Meta l-Istati Membri jiddeċiedu li japplikaw id-digressività, l-effetti tagħha ma għandhomx iwasslu għal tnaqqis drastiku fl-appoġġ u għandhom iqisu bis-sħiħ l-azjendi agrikoli fil-qalba tal-produzzjoni u s-sovranità tal-UE.

Emenda 1633
Veronika Vrecionová

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***50 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR ***50 000*** u mhux aktar minn EUR ***75 000***;	(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***500 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR ***500 000*** u mhux aktar minn EUR ***750 000***;

Or. en

Emenda 1634
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***50 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR ***50 000*** u mhux aktar minn EUR ***75 000***;	(b) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***75 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR ***75 000*** u mhux aktar minn EUR ***120 000***;

Or. en

Ġustifikazzjoni

Jekk l-Istati Membri jiddeċiedu li japplikaw id-digressività, l-effetti li jirriżultaw ma għandhomx jinvolvu tnaqqis drastiku fl-appoġġ u għandhom iqisu bis-sħiħ l-azjendi agrikoli li jifformaw is-sinsla tal-produzzjoni u s-sovranità tal-UE.

Emenda 1635
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***50 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'50*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi ***jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;***	(b) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***75 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'25*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi ***jaqbeż il-EUR 75 000;***

Or. en

Emenda 1636
Asger Christensen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***50 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'50*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR ***50 000*** u mhux aktar minn EUR ***75 000***;	(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***75 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***bi 15*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR ***75 000*** u mhux aktar minn EUR ***100 000***;

Or. en

Emenda 1637
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi ***b'50*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi ***b'75*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;

Or. en

Emenda 1638
Barry Cowen, Asger Christensen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***50 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR ***75 000***;	(b) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***60 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR ***85 000***;

Or. en

Emenda 1639
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt b

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(b) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;	(b) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 50 000 li għandu jingħata lil bidwi b'50 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jkun aktar minn EUR 50 000 u mhux aktar minn EUR 75 000;

Or. en

Emenda 1640
Céline Imart, Nina Carberry

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-	***imħassar***

introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.

Or. fr

Emenda 1641
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	***imħassar***

Or. it

Ġustifikazzjoni

Meta l-Istati Membri jiddeċiedu li japplikaw id-digressività, l-effetti tagħha ma għandhomx iwasslu għal tnaqqis drastiku fl-appoġġ u għandhom iqisu bis-sħiħ l-azjendi agrikoli fil-qalba tal-produzzjoni u s-sovranità tal-UE.

Emenda 1642
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1643
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	***imħassar***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Jekk l-Istati Membri jiddeċiedu li japplikaw id-digressività, l-effetti li jirriżultaw ma għandhomx jinvolvu tnaqqis drastiku fl-appoġġ u għandhom iqisu bis-sħiħ l-azjendi agrikoli li jifformaw is-sinsla tal-produzzjoni u s-sovranità tal-UE.

Emenda 1644
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1645
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1646
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1647
Jessica Polfjärd

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom	***imħassar***

inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.

Or. en

Emenda 1648
Luis-Vicențiu Lazarus

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1649
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	***imħassar***

Or. es

Emenda 1650
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***li jaqbeż il-EUR 75 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000***.	(c) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li għandu jingħata lil bidwi ***għal sena kalendarja speċifika li jaqbeż is-EUR 60 000 sa massimu ta' 85 %***.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Id-digressjoni obbligatorja tippenalizza l-azjendi agrikoli bi prestazzjoni għolja u li jirrikjedu ħafna ħaddiema mingħajr ma jitqiesu biżżejjed l-istrutturi tal-kostijiet reali, il-kontribut għall-impjiegi jew il-mudelli ta' produzzjoni tagħhom. Minflok, għandu jinkiseb appoġġ immirat għal azjendi agrikoli iżgħar u ta' daqs medju permezz ta' appoġġ ridistributtiv għall-ewwel ettari. Dan huwa strument aktar sempliċi u mmirat aħjar, filwaqt li jippreżerva l-pagament bażiku bħala appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa attivi kollha.

Emenda 1651
Veronika Vrecionová

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***75 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR ***75 000***.	(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***750 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR ***750 000***.

Or. en

Emenda 1652
Asger Christensen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***75 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'75*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR ***75 000***.	(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***100 000*** li għandu jingħata lil bidwi ***b'20*** % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR ***100 000***.

Or. en

Emenda 1653
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi ***b'75 %*** meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	(c) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi ***b'25 %*** meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.

Or. pt

Emenda 1654
Barry Cowen, Asger Christensen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***75 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR ***75 000***.	(c) L-Istati Membri għandhom inaqqsu l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR ***85 000*** li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR ***85 000***.

Or. en

Emenda 1655
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt c

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(c) L-Istati Membri ***għandhom inaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.	(c) L-Istati Membri ***jistgħu jnaqqsu*** l-ammont annwali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li jaqbeż il-EUR 75 000 li għandu jingħata lil bidwi b'75 % meta l-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi jaqbeż il-EUR 75 000.

Or. en

Emenda 1656
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt ca (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(ca) L-Istati Membri jistgħu jistabbilixxu segmenti addizzjonali akbar minn EUR 60 000 u jispeċifikaw il-perċentwali ta' tnaqqis għal dawk is-segmenti addizzjonali. Huma għandhom jiżguraw li t-tnaqqis għal kull segment ikun daqs jew ogħla mis-segment

precedenti.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Id-digressjoni obbligatorja tippenalizza l-azjendi agrikoli bi prestazzjoni għolja u li jirrikjedu ħafna ħaddiema mingħajr ma jitqiesu biżżejjed l-istrutturi tal-kostijiet reali, il-kontribut għall-impjiegi jew il-mudelli ta' produzzjoni tagħhom. Minflok, għandu jinkiseb appoġġ immirat għal azjendi agrikoli iżgħar u ta' daqs medju permezz ta' appoġġ ridistributtiv għall-ewwel ettari. Dan huwa strument aktar sempliċi u mmirat aħjar, filwaqt li jippreżerva l-pagament bażiku bħala appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa attivi kollha.

Emenda 1657
Maria Walsh

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3 – punt ca (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(ca) L-Istati Membri għandhom jiżguraw li d-digressività ma għandhiex tiġi applikata għall-appoġġ miżjud għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-emenda tispeċifika li ż-żieda għall-bdiewa żgħażagħ fuq l-appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq iż-żona hija eżentata mid-digressività. L-inklużjoni taż-żieda fl-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ għad-digressività tmur kontra l-loġika li jiġi offrut appoġġ ogħla lill-bdiewa żgħażagħ u konsegwentement tikkanċella l-effett pożittiv tal-miżura fuq l-appoġġ għat-tiġdid ġenerazzjonali.

Emenda 1658
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

3a. Fil-każ ta' persuna ġuridika, jew grupp ta' persuni fiżiċi jew ġuridiċi, l-Istati Membri jistgħu japplikaw ir-rati ta' digressività msemmija fil-paragrafi a), b) u c) fil-livell tal-membri ta' dawk il-persuni jew gruppi ġuridiċi meta d-dritt nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu d-drittijiet u l-obbligi komparabbli għal dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap jew kap konġunt ta' azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u tat-tassazzjoni, bil-kundizzjoni li huma jkunu kkontribwew għat-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-persuni jew gruppi ġuridiċi kkonċernati.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Id-digressività applikata biss fil-livell tal-istruttura legali tippenalizza b'mod inġust il-KAAT (struttura kooperattiva konġunta Franċiża tal-biedja) u strutturi korporattivi oħra tat-trobbija tal-bhejjem li jiġbru flimkien ix-xogħol u jappoġġjaw lil parteċipanti ġodda li jibdew jaħdmu fil-biedja.

It-trasparenza fir-rigward tas-sħab attivi tal-biedja hija prinċipju stabbilit tar-Regolament (UE) 2021/2115 (l-Artikolu 17), u għandha tiġi ssalvagwardjata fil-leġiżlazzjoni l-ġdida.

Emenda 1659
Ciaran Mullooly, Christine Singer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. L-Istati Membri jistgħu japplikaw appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq iż-żona f'konformità ma' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji, filwaqt li jqisu l-għadd ta' persuni impjegati, il-ħaddiema tal-familja, is-sħubijiet agrikoli, il-kostijiet tal-produzzjoni u l-vijabbiltà ekonomika tal-azjenda.

Or. en

Emenda 1660
Elsi Katainen, Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3a. Meta Stat Membru japplika d-digressività jew l-iffissar ta' limiti massimi, huwa għandu jistabbilixxi l-limiti u r-rati abbażi ta' kriterji oġġettivi u mhux diskriminatorji, filwaqt li jqis l-istrutturi nazzjonali tal-azjendi agrikoli.

Or. en

Emenda 1661
Elsi Katainen, Christine Singer, Barry Cowen, Asger Christensen, Emma Wiesner, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 3b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	3b. Pagamenti addizzjonali mogħtija lil bdiewa żgħażagħ għandhom jiġu eskluż mill-kalkolu tad-digressività u tal-limitu massimu.

Or. en

Emenda 1662
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta'	***imħassar***

EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1663
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1664
Marion Walsmann, Oliver Schenk, Daniel Buda, Alexandra Mehnert, Ilia Lazarov

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika	***imħassar***

waħda.

Or. en

Emenda 1665
Ivan David, Arno Bausemer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	***imħassar***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-bdiewa fl-età tal-irtirar jibqgħu soġġetti għall-istess regoli u obbligi bħall-bdiewa żgħażagħ, inklużi l-istandards ambjentali, il-benesseri tal-annimali, u r-rekwiżiti tal-produzzjoni. Il-fatt li l-bdiewa akbar fl-età jiġu mġiegħla jċedu l-appoġġ biex jaċċeleraw it-tiġdid ġenerazzjonali, ma jiksibx b'mod effettiv bidla ġenerazzjonali reali. It-tiġdid ġenerazzjonali veru għandu jkun ibbażat fuq ippjanar volontarju tas-suċċessjoni u fuq li s-settur isir attraenti għaż-żgħażagħ, li juri li l-agrikoltura tista' tipprovdi għajxien vijabbli u hija settur li qed jikber u huwa ekonomikament rilevanti.

Emenda 1666
Veronika Vrecionová

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ***ikun ogħla minn massimu ta'***	4. ***L-ammont totali ta' appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti skont dan ir-Regolament ma għandux jaqbeż***

EUR 100 000 għal kull ***bidwi fis-sena***. ***Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta'*** persuni ***ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.

EUR 500 000 għal kull persuna fiżika għal kull sena kalendarja, irrispettivament mill-Istat Membru li fih jinsabu l-azjendi.

Għal kwalunkwe entità ġuridika, jew grupp ta' entitajiet ġuridiċi taħt sjieda jew kontroll komuni, għajr kooperattiva agrikola, l-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ***jaqbeż EUR 500 000*** għal kull ***sena kalendarja***.

Meta l-benefiċjarju jkun kooperattiva agrikola, il-limitu massimu msemmi fit-tieni sentenza għandu japplika individwalment għal kull bidwi membru attiv tal-kooperattiva. Għall-fini tal-applikazzjoni ta' dak il-limitu massimu, l-ammont ta' appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lill-kooperattiva għandu jiġi attribwit lill-membri bdiewa attivi tagħha f'konformità ma' kriterji oġġettivi, trasparenti u mhux diskriminatorji li jirriflettu l-parteċipazzjoni tagħhom fil-kooperattiva u l-attività agrikola mwettqa minn kull membru.

Il-Kummissjoni għandha tistabbilixxi u żżomm sistema għar-reġistrazzjoni tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil persuni ***fiżiċi, entitajiet ġuridiċi u kooperattivi agrikoli għall-fini tal-verifika tal-konformità ma' dan l-Artikolu.***

Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu, "kooperattiva agrikola" tfisser kooperattiva stabbilita skont id-dritt nazzjonali li:

(a) tkun proprjetà tal-membri tagħha;

(b) topera abbażi ta' kontroll demokratiku tal-membri f'konformità mal-prinċipji ta' kooperazzjoni rikonoxxuti skont id-dritt nazzjonali;

(c) għandha bdiewa attivi, skont it-tifsira ta' dan ir-Regolament, bħala l-

maġġoranza tal-membri tagħha; u

(d) tqassam il-benefiċċji ekonomiċi tagħha primarjament lil dawk il-bdiewa membri attivi.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Din l-emenda tiżgura li l-limitu massimu jkompli jipprovdi appoġġ sinifikattiv lill-bdiewa individwali, lill-azjendi agrikoli tal-familja u lill-istrutturi kooperattivi ġenwini tal-bdiewa, filwaqt li tipprevjeni ċ-ċirkomvenzjoni tiegħu permezz ta' strutturi korporattivi kumplessi. Din tintroduċi soluzzjoni proporzjonata u legalment newtrali għall-entitajiet ġuridiċi meta l-pagamenti ma jkunux jistgħu jiġu attribwiti b'mod raġonevoli lil persuna fiżika ta' kontroll, u b'hekk tikkontribwixxi għal distribuzzjoni aktar ekwa tal-appoġġ tal-PAK.

Emenda 1667
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***95 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda. ***Fil-każ ta' persuna ġuridika, jew grupp ta' persuni fiżiċi jew ġuridiċi, l-Istati Membri jistgħu japplikaw ir-rati ta' digressività msemmija fil-paragrafi a), b) u c) fil-livell tal-membri ta' dawk il-persuni jew gruppi ġuridiċi meta d-dritt nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu d-drittijiet u l-obbligi komparabbli għal dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap ta' azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u tat-tassazzjoni, dment li huma jkunu kkontribwew għat-tisħiħ tal-istrutturi***

agrikoli tal-persuni jew gruppi ġuridiċi kkonċernati.

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-limiti u l-modalitajiet tad-digressività u tal-limiti massimi definiti fil-paragrafi 3 u 4 jiġu implimentati sabiex jiggarantixxu l-immirar effettiv tal-appoġġ għal kull bidwi, f'konformità mal-objettivi ta' dan ir-Regolament, u biex tiġi evitata konċentrazzjoni eċċessiva ta' appoġġ marbut mad-daqs tal-azjenda agrikola.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-iffissar ta' limitu massimu applikat biss fil-livell tal-istruttura legali jippenalizza b'mod inġust il-KAAT (struttura kooperattiva konġunta Franċiża tal-biedja) u strutturi korporattivi oħra tat-trobbija tal-bhejjem li jiġbru flimkien ix-xogħol u jappoġġjaw lil parteċipanti ġodda li jibdew jaħdmu fil-biedja.

It-trasparenza fir-rigward tas-sħab attivi tal-biedja hija prinċipju stabbilit tar-Regolament (UE) 2021/2115 (l-Artikolu 17), u għandha tiġi ssalvagwardjata fil-leġiżlazzjoni l-ġdida.

Emenda 1668
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. ***L-ammont totali tal-appoġġ*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika ***waħda***.	4. ***L-Istati Membri jistgħu jintroduċu limitu massimu għall-appoġġ*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***li ma għandux jaqbeż massimu ta' EUR 250 000 għal kull bidwi fis-sena, wara tnaqqis tal-kostijiet lavorattivi effettivament imġarrba mill-azjenda agrikola, inklużi r-remunerazzjonijiet, il-kontribuzzjonijiet soċjali, l-impjieg tal-familja, l-impjieg temporanju u l-kostijiet għas-servizzi agrikoli marbuta direttament mal-attività agrikola tal-azjenda agrikola***. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna

ġuridika jew fiżika***, filwaqt li jitqiesu l-attività agrikola attwali, l-istruttura tal-produzzjoni u l-impjieg iġġenerat mill-azjenda agrikola***.

Madankollu, l-introduzzjoni ta' mekkaniżmi ta' limitu massimu għall-pagamenti diretti għandha tiġi kkunsidrata biss wara studju bir-reqqa mill-Kummissjoni li jivvaluta l-impatt reali tagħhom fuq il-vijabbiltà tal-azjendi agrikoli, l-impjiegi agrikoli u d-dinamiżmu taż-żoni rurali.

Or. es

Emenda 1669
Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda. ***L-Istati Membri jistgħu jnaqqsu mill-ammont tal-appoġġ bażiku għall-introjtu għas-sostenibbiltà li għandu jingħata lil bidwi għal sena kalendarja speċifika:***
	(a) is-salarji kollha marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi, inklużi t-taxxi u l-kontribuzzjonijiet soċjali relatati mal-impjiegi;
	(b) il-kost lavorattiv ekwivalenti regolari u mhux imħallas marbut ma' attività agrikola pprattikata minn persuni li jaħdmu fl-azjenda agrikola kkonċernata li ma jirċevux salarju, jew li jirċievu inqas rimunerazzjoni mill-ammont normalment imħallas għas-servizzi mogħtija, iżda jiġu

ppremjati permezz tar-riżultat ekonomiku tan-negozju agrikolu;

(c) l-element tal-kost lavorattiv tal-kostijiet kontraenti marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi.

Or. en

Emenda 1670
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika ***jew gruppi ta' persuni*** ġuridiċi***, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.	4. ***L-Istati Membri jistgħu jiddeċiedu li jistabbilixxu limitu massimu fuq*** l-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***għal kull persuna fiżika jew ġuridika jew*** għal kull bidwi fis-sena.
	L-ebda forma ta' ffissar ta' limitu massimu ma għandha tapplika għal kooperattivi ta' bdiewa, bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar jew ħaddiema li jamministraw assi b'mod konġunt, u b'hekk dan jgħin biex isaħħaħ lill-bdiewa billi jittejbu l-kompetittività u l-pożizzjoni tagħhom fil-katina tal-provvista agroalimentari.
	Fil-każ ta' persuna ġuridika***, l-Istati Membri jistgħu jagħżlu li ma japplikawx it-tnaqqis meta l-liġi nazzjonali tipprevedi li l-membri individwali jassumu drittijiet u obbligi komparabbli ma' dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap ta' azjenda agrikola, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u fiskali tagħhom, jew jekk il-persuni*** ġuridiċi ***jkollhom dmir li jgħinu fit-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-membri***

tagħhom.

Or. ro

Emenda 1671
Stefano Bonaccini, Dario Nardella, Camilla Laureti

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu ***għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***95 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, ***l-Istati Membri għandhom japplikaw*** il-limitu massimu ***fil-livell tal-membri ta' dawk il-persuni jew gruppi ġuridiċi meta d-dritt nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu drittijiet u obbligi komparabbli għal dawk ta' bdiewa individwali li jkollhom l-istatus ta' kap ta' azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u tat-taxxa tagħhom, dment li jkunu kkontribwew għat-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-persuni jew tal-gruppi ġuridiċi kkonċernati***.

Or. en

Emenda 1672
Stanislav Stoyanov, Ilia Lazarov

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna

ġuridika jew gruppi ta’ persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta’ persuna ġuridika jew fiżika waħda.	ġuridika jew gruppi ta’ persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta’ persuna ġuridika jew fiżika waħda. ***Qabel ma japplikaw il-paragrafu 1, l-Istati Membri jistgħu jnaqqsu mill-ammont tal-appoġġ bażiku għall-introjtu għas-sostenibbiltà li għandu jingħata lil bidwi f’sena kalendarja speċifika: is-salarji kollha marbuta ma’ attività agrikola ddikjarata mill-bidwi, inklużi t-taxxi u l-kontribuzzjonijiet soċjali relatati mal-impjiegi;***

Or. en

Emenda 1673
Mireia Borrás Pabón

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma ***għandux*** ikun ogħla minn massimu ta’ ***EUR 100 000*** għal kull ***bidwi*** fis-sena. ***Fil-każ ta’ persuna ġuridika jew gruppi ta’ persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta’*** persuna ***ġuridika jew*** fiżika ***waħda***.	4. ***L-Istati Membri jistgħu jintroduċu limitu massimu fuq l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li għandu jingħata lil bidwi għal sena kalendarja partikolari. L-Istati Membri li ddeċidew li jintroduċu limitu massimu għandhom inaqqsu l-ammont ta’ tali appoġġ għall-introjtu li jaqbeż il-EUR 100 000 b’100 %. Madankollu,*** l-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma ***jistax*** ikun ogħla minn massimu ta’ ***EUR 500 000*** għal kull ***persuna fiżika*** fis-sena. ***Il-Kummissjoni għandha tirreġistra l-ammont ta’ pagamenti għal kull persuna fiżika.***

Or. es

Emenda 1674
Stefan Köhler, Monika Hohlmeier, Tomáš Zdechovský, Norbert Lins, Lena Düpont

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ***ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000*** għal kull bidwi fis-sena. ***Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi,*** il-limitu massimu ***għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta'*** persuna ***ġuridika jew*** fiżika ***waħda***.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ***jaqbeż il-EUR 500 000*** għal kull bidwi fis-sena. ***Għall-finijiet ta' dan*** il-limitu massimu***, l-appoġġ kollu għall-introjtu bbażat fuq iż-żona riċevut minn azjendi, impriżi jew entitajiet ġuridiċi kkontrollati direttament jew indirettament, kompletament jew parzjalment, mill-istess*** persuna fiżika ***għandu jiġi aggregat, bl-appoġġ attribwit lil dik il-persuna fuq bażi pro rata skont is-sjieda, il-parteċipazzjoni azzjonarja, l-intitolament tad-dħul, jew forma oħra ta' kontroll legali jew ekonomiku tagħha***.

Or. en

Emenda 1675
Luke Ming Flanagan, Konstantinos Arvanitis, Sebastian Everding, Arash Saeidi
f'isem il-Grupp The Left

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda**.**	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***, għandha tingħata attenzjoni speċifika biex tiġi stabbilita l-identità tal-benefiċjarju finali tal-pagamenti biex jiġi żgurat li dan il-limitu massimu ma jiġix evitat billi l-azjendi jinqasmu b'mod artifiċjali;***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Huwa importanti li l-limiti massimi fuq il-pagamenti ma jiġux evitati permezz tal-qsim artifiċjali tal-azjendi.

Emenda 1676
Benoit Cassart

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena***. Fil-każ li l-azjenda timpjega diversi unitajiet lavorattivi, il-limitu jista' jiġi adattat skont l-għadd ta' unitajiet lavorattivi u l-paga minima nazzjonali***. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1677
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Mireia Borrás Pabón, Csaba Dömötör, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika***	4. L-ammont totali ta' appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***jista' jkun limitat għal livell li għandu jiġi stabbilit mill-Istat Membru***.

waħda.

Or. en

Emenda 1678
Luis-Vicențiu Lazarus

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.	4. L-ammont totali ta' appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***jista' jkun limitat għal livell li għandu jiġi stabbilit mill-Istat Membru***.

Or. en

Emenda 1679
Veronika Vrecionová

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***1 000 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***, irrispettivament mill-Istat Membru li fih jinsabu l-azjendi***.

Or. en

Emenda 1680
Veronika Vrecionová

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***200 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***, irrispettivament mill-Istat Membru li fih jinsabu l-azjendi***.

Or. en

Emenda 1681
Veronika Vrecionová

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***500 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***, irrispettivament mill-Istat Membru li fih jinsabu l-azjendi***.

Or. en

Emenda 1682
Jessica Polfjärd

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. ***L-ammont totali tal-appoġġ*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull*** bidwi ***fis-sena***. ***Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu*** massimu għandu ***jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.	4. ***L-Istati Membri jistgħu jintroduċu limitu massimu fuq l-appoġġ*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***li għandu jingħata lil*** bidwi ***għal sena kalendarja speċifika***. ***Meta Stat Membru jiddeċiedi li jintroduċi limitu*** massimu***, huwa*** għandu ***jiddetermina l-limitu u l-modalitajiet fil-Pjan Strateġiku tal-PAK tiegħu abbażi ta' kriterji oġġettivi, filwaqt li jqis il-kundizzjonijiet nazzjonali***.

Or. en

Emenda 1683
Asger Christensen, Christine Singer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. ***L-ammont totali*** tal-appoġġ għall-introjtu ***bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena***. ***Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu*** għandu ***jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.	4. ***B'deroga mill-Artikolu 6(3), l-Istati Membri jistgħu jindirizzaw il-ħtieġa ta' ridistribuzzjoni*** tal-appoġġ għall-introjtu ***lill-bdiewa li huma intitolati għal pagament skont dan l-Artikolu***. ***Mill-inqas 10 % tas-sehem tal-Istat Membru tal-allokazzjoni totali tal-PAK*** għandu ***jiġi riżervat kull sena għall-appoġġ ridistributtiv għall-introjtu***.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-limitu massimu u d-digressività proposti tal-appoġġ għall-introjtu se jkollhom konsegwenzi ekonomiċi negattivi qawwija ħafna għall-azjendi li jipproduċu l-maġġoranza l-kbira tal-produzzjoni agrikola tal-UE. Għalhekk, il-limitu massimu propost għandu jitħassar, u l-ħtieġa ta' appoġġ aktar b'saħħtu għall-azjendi agrikoli iżgħar għandha tiġi indirizzata billi l-Istati Membri jkollhom l-għażla li jissostitwixxu d-digressività b'pagamenti ridistributtivi.

Emenda 1684
Pekka Toveri

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, ***jew bidwi fi kwalunkwe forma li jkun parti minn diversi azjendi,*** il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1685
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ ***għall-introjtu bbażat fuq iż-żona*** ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali ta' appoġġ ***skont dan l-Artikolu*** ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena***, wara l-applikazzjoni tal-paragrafu 3***. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1686
Marta Wcisło

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ ***għall-introjtu bbażat fuq iż-żona*** ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali ta' appoġġ ***skont dan l-Artikolu*** ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena***, wara l-applikazzjoni tal-paragrafu 3***. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1687
Christine Singer, Asger Christensen, Barry Cowen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena***, wara li jitnaqqsu l-kostijiet lavorattivi***. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Bit-tnaqqis tal-kostijiet lavorattivi, jiġi żgurat li l-azjendi agrikoli li jirrikjedu aktar ħaddiema u li joħolqu impjiegi fiż-żoni rurali - xi drabi bħala l-uniku impjegatur fil-belt/reġjun - ma jkunux żvantaġġati meta mqabbla ma' azjendi agrikoli akbar li ma jkollhom l-ebda impjegat.

Emenda 1688
Alexander Bernhuber

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena***, wara li jitnaqqsu l-kostijiet lavorattivi***. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Bit-tnaqqis tal-kostijiet lavorattivi, jiġi żgurat li l-azjendi agrikoli li jirrikjedu aktar ħaddiema u li joħolqu impjiegi fiż-żoni rurali - xi drabi bħala l-uniku impjegatur fil-belt/fir-reġjun - ma jkunux żvantaġġati meta mqabbla ma' azjendi agrikoli akbar li ma jkollhom l-ebda impjegat.

Emenda 1689
Claudiu-Richard Târziu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. ***L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu*** massimu ***għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.	4. ***L-Istati Membri jistgħu jintroduċu limitu*** massimu ***fuq bażi volontarja. Qabel ma jiġu applikati u mnaqqsa, il-kostijiet lavorattivi, inklużi x-xogħol minn membri tal-familja u l-impjiegi b'salarju, kif ukoll l-investimenti li jikkontribwixxu għall-innovazzjoni, għas-sostenibbiltà ambjentali u għall-produzzjoni tal-ikel għandhom jitnaqqsu kompletament***.

Or. en

Emenda 1690
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. ***L-ammont totali tal-appoġġ*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000*** għal kull bidwi ***fis-sena***. ***Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu*** massimu ***għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.	4. ***L-Istati Membri jistgħu jistabbilixxu ammont massimu ta' appoġġ*** għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull bidwi fis-sena. ***Qabel ma japplikaw kwalunkwe digressività jew limitu*** massimu***, l-Istati Membri għandhom inaqqsu bis-sħiħ il-kostijiet lavorattivi, inklużi s-salarji, il-kontribuzzjonijiet soċjali u l-kostijiet tas-servizzi agrikoli kkuntrattati***.

Or. en

Emenda 1691
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ***ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu ***għandu*** jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. ***L-Istati Membri jistgħu jistabbilixxu limitu massimu fuq*** l-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu ***jista'*** jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. pt

Emenda 1692
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***95 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1693
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma ***għandux*** ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. ***4.*** L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma ***jistax*** ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***120 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Jekk l-Istati Membri jiddeċiedu li japplikaw id-digressività, l-effetti tagħha ma għandhomx iwasslu għal tnaqqis drastiku fl-appoġġ u għandhom iqisu bis-sħiħ l-azjendi agrikoli, li huma l-qalba tal-produzzjoni u tas-sovranità tal-UE.

Emenda 1694
Emma Wiesner, Asger Christensen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***250 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1695
Anja Hazekamp, Sebastian Everding

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***75 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1696
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***100 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR ***75 000*** għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna

ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1697
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma ***għandux*** ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.	4. L-ammont totali tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona ma ***jistax*** ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull bidwi fis-sena. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda.

Or. en

Emenda 1698
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
4. L-ammont ***totali*** tal-appoġġ għall-introjtu ***bbażat fuq iż-żona ma għandux ikun ogħla minn massimu ta' EUR 100 000 għal kull*** bidwi ***fis-sena***. ***Fil-każ ta' persuna ġuridika jew gruppi ta' persuni ġuridiċi, il-limitu massimu għandu jkopri l-azjendi kollha taħt il-kontroll ta' persuna ġuridika jew fiżika waħda***.	4. ***L-Istati Membri jistgħu jillimitaw*** l-ammont tal-appoġġ ***bażiku*** għall-introjtu ***għas-sostenibbiltà li għandu jingħata lil*** bidwi ***għal sena kalendarja speċifika***. ***L-Istati Membri li jagħżlu li jintroduċu limiti massimi għandhom inaqqsu b'100 % l-ammont li jaqbeż il-EUR 100 000***.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Limitu massimu obbligatorju jippenalizza l-azjendi agrikoli bi prestazzjoni għolja u li jirrikjedu ħafna ħaddiema mingħajr ma jqis biżżejjed l-istrutturi tal-kostijiet reali, il-kontribut għall-impjiegi jew il-mudelli ta' produzzjoni tagħhom. Minflok, għandu jinkiseb appoġġ immirat għal azjendi agrikoli iżgħar u ta' daqs medju permezz ta' appoġġ ridistributtiv għall-ewwel ettari. Dan huwa strument aktar sempliċi u mmirat aħjar, filwaqt li jippreżerva l-pagament bażiku bħala appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa attivi kollha.

Emenda 1699
Stefan Köhler

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4 – subparagrafu 1 (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Għall-finijiet tal-kalkolu tal-ammonti msemmija fil-paragrafi 3 u 4, l-Istati Membri ma għandhomx inaqqsu, jikkumpensaw, jew b'xi mod ieħor iqisu l-kostijiet lavorattivi, inklużi l-pagi, is-salarji, il-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali, jew kwalunkwe kost ieħor relatat mal-impjieg fl-azjenda, kemm jekk effettivament imħallsa, iddikjarati jew stmati. L-ammont annwali ta' appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi għall-finijiet ta' dan l-Artikolu għandu jiġi kkalkulat biss abbażi tal-ettari eliġibbli u l-kriterji msemmija fil-paragrafu 2, mingħajr ebda tnaqqis, deroga, jew aġġustament abbażi tal-kostijiet lavorattivi imġarrba minn dak il-bidwi.

Or. en

Emenda 1700
Christine Singer

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4 – subparagrafu 1 (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

Fil-każ ta' azjenda agrikola kooperattiva, bħala kooperattiva ġuridika, entità ġuridika komparabbli jew assoċjazzjoni ta' persuni fiżiċi jew entitajiet ġuridiċi, l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għandu jingħata lill-azjenda agrikola għall-benefiċċju tal-membri individwali tagħha, dment li l-membri jipparteċipaw fuq l-istess livell fl-azjenda. Il-limitu massimu msemmi f'dan l-Artikolu għandu jiġi applikat għall-membri individwali li f'isimhom jingħata l-appoġġ, aktar milli għall-azjenda agrikola kooperattiva bħala benefiċjarju uniku.

Or. en

Emenda 1701
Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4 – punt 1 (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(1) L-Istati Membri jistgħu jintroduċu limitu massimu fuq l-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona li għandu jingħata lil bidwi għal sena kalendarja speċifika. L-Istati Membri li ddeċidew li jintroduċu limitu massimu għandhom inaqqsu l-ammont ta' tali appoġġ għall-introjtu li jaqbeż il-EUR 100 000 b'100 %.

Or. en

Emenda 1702
Christine Singer, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Qabel ma japplikaw il-paragrafu 3

jew 4, l-Istati Membri għandhom inaqqsu mill-ammont tal-appoġġ bażiku għall-introjtu għas-sostenibbiltà li għandu jingħata lil bidwi f'sena kalendarja speċifika:

(a) is-salarji kollha marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi, inklużi t-taxxi u l-kontribuzzjonijiet soċjali relatati mal-impjiegi;

(b) il-kost lavorattiv ekwivalenti regolari u mhux imħallas marbut ma' attività agrikola pprattikata minn persuni li jaħdmu fl-azjenda agrikola kkonċernata li ma jirċevux salarju, jew li jirċievu inqas rimunerazzjoni mill-ammont normalment imħallas għas-servizzi mogħtija, iżda jiġu ppremjati permezz tar-riżultat ekonomiku tan-negozju agrikolu;

(c) l-element tal-kost lavorattiv tal-kostijiet kontraenti marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi.

Sabiex jikkalkulaw l-ammonti msemmija fl-ewwel subparagrafu, il-punt (a), l-Istati Membri għandhom jużaw il-kostijiet tas-salarji effettivament imġarrba mill-bidwi. F'każijiet debitament ġustifikati, il-bdiewa jistgħu jitolbu li jużaw kostijiet standard li għandhom jiġu ddeterminati mill-Istat Membru kkonċernat skont metodu li għandu jiġi speċifikat aktar fil-Pjan Strateġiku tal-PAK tiegħu, abbażi tal-medja tas-salarji standard marbuta ma' attività agrikola fil-livell nazzjonali jew reġjonali mmultiplikata bl-għadd ta' unitajiet tax-xogħol annwali ddikjarati mill-bidwi kkonċernat. Sabiex jikkalkulaw l-ammonti msemmija fl-ewwel subparagrafu, il-punt (b), l-Istati Membri għandhom jużaw kostijiet standard li għandhom jiġu ddeterminati mill-Istat Membru kkonċernat skont metodu li għandu jiġi speċifikat aktar fil-Pjan Strateġiku tal-PAK tiegħu, abbażi tal-medja tas-salarji standard marbuta ma' attività agrikola fil-livell nazzjonali jew reġjonali mmultiplikata bl-għadd ta' unitajiet tax-xogħol iddikjarati mill-bidwi

kkonċernat.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Id-digressjoni obbligatorja tippenalizza l-azjendi agrikoli bi prestazzjoni għolja u li jirrikjedu ħafna ħaddiema mingħajr ma jitqiesu biżżejjed l-istrutturi tal-kostijiet reali, il-kontribut għall-impjiegi jew il-mudelli ta' produzzjoni tagħhom. Minflok, għandu jinkiseb appoġġ immirat għal azjendi agrikoli iżgħar u ta' daqs medju permezz ta' appoġġ ridistributtiv għall-ewwel ettari. Dan huwa strument aktar sempliċi u mmirat aħjar, filwaqt li jippreżerva l-pagament bażiku bħala appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona għall-bdiewa attivi kollha.

Emenda 1703
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Qabel ma japplikaw il-paragrafu 3 jew 4, l-Istati Membri jistgħu jnaqqsu mill-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona Digressiv li għandu jingħata lil bidwi f'sena kalendarja speċifika:
	(a) is-salarji kollha marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi, inklużi t-taxxi u l-kontribuzzjonijiet soċjali relatati mal-impjiegi;
	(b) il-kost lavorattiv ekwivalenti regolari u mhux imħallas marbut ma' attività agrikola pprattikata minn persuni li jaħdmu fl-azjenda agrikola kkonċernata li ma jirċevux salarju, jew li jirċievu inqas rimunerazzjoni mill-ammont normalment imħallas għas-servizzi mogħtija, iżda jiġu ppremjati permezz tar-riżultat ekonomiku tan-negozju agrikolu;
	(c) l-element tal-kost lavorattiv tal-kostijiet kontraenti marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi. Sabiex jikkalkulaw l-ammonti msemmija fl-ewwel subparagrafu, il-punt (a), l-Istati Membri għandhom jużaw il-kostijiet tas-

salarji effettivament imġarrba mill-bidwi.

F'każijiet debitament ġustifikati, il-bdiewa jistgħu jitolbu li jużaw kostijiet standard li għandhom jiġu ddeterminati mill-Istat Membru kkonċernat skont metodu li għandu jiġi speċifikat aktar fil-Pjan tal-PAK tal-SNR tiegħu, abbażi tal-medja tas-salarji standard marbuta ma' attività agrikola fil-livell nazzjonali jew reġjonali mmultiplikata bl-għadd ta' unitajiet tax-xogħol annwali ddikjarati mill-bidwi kkonċernat.

Sabiex jikkalkulaw l-ammonti msemmija fl-ewwel subparagrafu, il-punt (b), l-Istati Membri għandhom jużaw kostijiet standard li għandhom jiġu ddeterminati mill-Istat Membru kkonċernat skont metodu li jrid jiġi speċifikat aktar fil-Pjan tal-PAK tal-SNR tiegħu, abbażi tal-medja tas-salarji standard marbuta ma' attività agrikola fil-livell nazzjonali jew reġjonali mmultiplikata bl-għadd ta' unitajiet tax-xogħol annwali ddikjarati mill-bidwi kkonċernat.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Din l-emenda tistabbilixxi t-tnaqqis fil-kostijiet lavorattivi jekk jiġi applikat limitu massimu obbligatorju.

Emenda 1704
Barry Cowen, Asger Christensen, Christine Singer, Elsi Katainen, Jérémy Decerle

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Qabel ma japplikaw il-paragrafu 3 jew 4, l-Istati Membri jistgħu jnaqqsu mill-ammont tal-appoġġ annwali għall-introjtu bbażat fuq iż-żona:
	i. is-salarji kollha marbuta ma' attività

agrikola ddikjarati mill-bidwi, inklużi t-taxxi u l-kontribuzzjonijiet soċjali relatati mal-impjiegi;
ii. il-kost lavorattiv ekwivalenti regolari u mhux imħallas marbut ma' attività agrikola pprattikata minn persuni li jaħdmu fl-azjenda agrikola kkonċernata li ma jirċevux salarju, jew li jirċievu inqas rimunerazzjoni mill-ammont normalment imħallas għas-servizzi mogħtija, iżda jiġu ppremjati permezz tar-riżultat ekonomiku tan-negozju agrikolu;
iii. l-element tal-kost lavorattiv tal-kostijiet kontraenti marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi;
iv. il-kostijiet maqbula assoċjati mal-arranġamenti tal-familja diġà stabbiliti minħabba t-trasferiment u l-ġestjoni intergenerazzjonali tal-azjenda agrikola lill-okkupanti attwali.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-istrutturi uniċi tal-azjendi agrikoli u l-inputs tax-xogħol involuti fil-biedja jridu jiġu rikonoxxuti kif xieraq u jitqiesu fi kwalunkwe kalkolu ta' limitu massimu qabel ma jiġu applikati.

Emenda 1705
Georgiana Teodorescu

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. B'deroga mill-applikazzjoni obbligatorja tad-digressività u t-tnaqqis progressiv stabbiliti fil-paragrafi 2, 3 u 4, l-Istati Membri jistgħu jagħżlu li jeżentaw lill-azjendi agrikoli minn dan it-tnaqqis, dment li juru fil-Pjanijiet SNR tagħhom li jallokaw mill-inqas 10 % tal-allokazzjoni annwali tagħhom għall-pagamenti diretti għall-pagament ridistributtiv jew għall-appoġġ għall-introjtu mmirat ibbażat fuq

iż-żona speċifikament dirett lejn azjendi agrikoli żgħar u ta' daqs medju.

Sabiex jattivaw din id-deroga, l-Istati Membri għandhom jipprovdu evidenza kwantitattiva li turi li l-metrika ridistributtiva applikata fil-qafas nazzjonali jew reġjonali tagħhom effettivament tikseb livell komparabbli jew ogħla ta' ridistribuzzjoni tal-introjtu u appoġġ immirat mill-applikazzjoni tal-limiti tad-digressività.

Or. en

Emenda 1706
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Camilla Laureti

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Qabel ma japplikaw il-paragrafi 3 u 4, l-Istati Membri għandhom inaqqsu mill-ammont tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona digressiv li għandu jingħata lil bidwi f'sena kalendarja speċifika:
	(a) is-salarji kollha marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi, inklużi t-taxxi u l-kontribuzzjonijiet soċjali relatati mal-impjiegi;
	(b) il-kost lavorattiv ekwivalenti regolari u mhux imħallas marbut ma' attività agrikola pprattikata minn persuni li jaħdmu fl-azjenda agrikola kkonċernata li ma jirċevux salarju, jew li jirċievu inqas rimunerazzjoni mill-ammont normalment imħallas għas-servizzi mogħtija, iżda jiġu ppremjati permezz tar-riżultat ekonomiku tan-negozju agrikolu;
	(c) l-element tal-kost lavorattiv tal-kostijiet kontraenti marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Meta jiġi applikat limitu massimu, jitqies meħtieġ li jiġi previst it-tnaqqis obbligatorju tal-kostijiet lavorattivi, inklużi l-kostijiet lavorattivi tal-familja u l-kostijiet relatati max-xogħol agrikolu mwettaq minn partijiet terzi. Din id-dispożizzjoni tirreplika t-tnaqqis ekwivalenti diġà stabbilit skont il-qafas attwali tal-PAK.

Emenda 1707
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Għall-fini tal-kalkolu tal-ammonti msemmija fil-paragrafi 3 u 4, l-Istati Membri ma għandhomx inaqqsu, jikkumpensaw jew b'xi mod ieħor iqisu l-kostijiet lavorattivi, inklużi r-remunerazzjonijiet, is-salarji, il-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali jew kwalunkwe kost ieħor relatat mal-impjieg fl-azjenda, kemm jekk effettivament imħallas, iddikjarat jew stmat. L-ammont annwali ta' appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona mogħti lil bidwi għall-finijiet ta' dan l-Artikolu għandu jiġi kkalkulat biss abbażi tal-ettari eliġibbli u l-kriterji msemmija fil-paragrafu 2, mingħajr ebda tnaqqis, deroga jew aġġustament ibbażati fuq il-kostijiet lavorattivi mġarrba minn dak il-bidwi.

Or. fr

Emenda 1708
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

4a. Fil-każ ta' persuna ġuridika jew grupp ta' persuni fiżiċi jew ġuridiċi, l-Istati Membri jistgħu japplikaw it-tnaqqis imsemmi fil-paragrafi 3 u 4 fil-livell tal-membri ta' dawk il-persuni jew il-gruppi ġuridiċi meta d-dritt nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu d-drittijiet u l-obbligi komparabbli għal dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap ta' azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u tat-tassazzjoni tagħhom, bil-kundizzjoni li jkunu kkontribwew għat-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-persuni jew tal-gruppi ġuridiċi kkonċernati.

Or. fr

Emenda 1709
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Fil-każ ta' persuna ġuridika, jew grupp ta' persuni fiżiċi jew ġuridiċi, l-Istati Membri jistgħu japplikaw it-tnaqqis imsemmi fil-paragrafi 3 u 4 fil-livell tal-membri ta' dawk il-persuni jew gruppi ġuridiċi, meta d-dritt nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu d-drittijiet u l-obbligi komparabbli għal dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap ta' azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u tat-tassazzjoni tagħhom, dment li huma jkunu kkontribwew għat-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-persuni jew tal-gruppi ġuridiċi kkonċernati.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Żieda ta' paragrafu biex tiġi indirizzata s-sitwazzjoni speċifika tal-kumpaniji li fihom id-dritt nazzjonali jirrikonoxxi li l-membri individwali għandhom drittijiet u obbligi komparabbli għal dawk tal-bdiewa individwali, bħal fir-regolamenti attwali.

Emenda 1710
Veronika Vrecionová

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Għall-finijiet tal-paragrafu 4, l-Istati Membri ma għandhomx ikunu meħtieġa jidentifikaw jew jivvalutaw ir-rabtiet bejn il-persuni ġuridiċi jew fiżiċi li jikkontrollaw l-azjendi agrikoli meta ż-żona agrikola totali eliġibbli tal-azjenda ma taqbiżx it-30 ettaru, ħlief jekk ikun hemm raġunijiet oġġettivi biex wieħed jissuspetta li l-azjenda tkun ġiet diviża jew inħolqot artifiċjalment bl-għan li jiġi evitat dan ir-Regolament.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Kontrolli effettivi għandhom jiffukaw fuq żoni li jippreżentaw l-ogħla riskju ta' ċirkomvenzjoni. Il-ħtieġa ta' valutazzjoni sistematika tar-rabtiet ta' sjieda għal azjendi agrikoli (tal-familja) żgħar ħafna tista' tiddevja r-riżorsi amministrattivi minn strutturi akbar u aktar kumplessi fejn tali kontrolli jkunu l-aktar rilevanti. L-emenda tiżgura approċċ proporzjonat u bbażat fuq ir-riskju filwaqt li tippreżerva bis-sħiħ is-salvagwardji kontra d-diviżjoni artifiċjali.

Emenda 1711
Valentina Palmisano, Dario Tamburrano, Sebastian Everding

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

4a. L-ammonti magħmula disponibbli permezz tal-applikazzjoni tal-limiti massimi u tad-digressività skont dan l-Artikolu għandhom jibqgħu fl-istess Stat Membru jew reġjun u għandhom jiġu diretti mill-ġdid lejn skemi ta' inċentivi agroambjentali u klimatiċi għall-bdiewa, inklużi l-azzjonijiet ta' tranżizzjoni msemmija fl-Artikolu 10(1), il-punt (b).

Or. en

Ġustifikazzjoni

Dan jiżgura li l-iffrankar mil-limiti fuq pagamenti kbar jiġi investit mill-ġdid fir-reżiljenza tal-bdiewa u fit-tranżizzjoni ambjentali.

Emenda 1712
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Għall-finijiet tal-paragrafi 3 u 4, l-Istati Membri għandhom inaqqsu l-kostijiet tax-xogħol fl-azjenda, inklużi l-kostijiet tax-xogħol tal-familja u tax-xogħol agrikolu sottokuntrattat lil partijiet terzi, meta jikkalkulaw l-ammonti li għalihom japplikaw id-degressività u l-limiti massimi.

Or. pt

Emenda 1713
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Tomáš Kubín, Vilis Krištopans

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

4a. Jekk jiġu applikati l-paragrafi 3 u/jew 4, l-Istati Membri, meta jikkalkulaw l-ammonti għad-digressività u għal-limiti massimi, għandhom inaqqsu l-kostijiet lavorattivi (inklużi l-kostijiet lavorattivi tal-familja u s-servizzi b'kuntratt għal xogħol agrikolu pprovdut minn partijiet terzi) fl-azjenda agrikola.

Or. en

Emenda 1714
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Meta jiġu kkalkulati l-ammonti msemmija fil-paragrafi 3 u 4, l-ammonti relatati mal-ħaddiema jitnaqqsu. Barra minn hekk, l-ammonti differenzjati skont il-kategorija ta' bidwi, kif imsemmi fil-paragrafu 2, mhumiex inklużi fil-kalkolu.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Jekk Stat Membru jiddeċiedi li japplika d-digressività u l-limitu massimu, meta jiġu kkalkulati l-ammonti soġġetti għal tnaqqis għandhom jitqiesu l-kostijiet lavorattivi, kemm biex jiġi evitat li jiġu ppenalizzati n-negozji li jirrikjedu ħafna ħaddiema kif ukoll biex tiġi promossa l-konformità mal-liġi tax-xogħol.

Barra minn hekk, peress li d-DABIS jipprevedi l-possibbiltà ta' differenzjazzjoni tal-għajnuna skont it-tip ta' bidwi – li tiffavorixxi liż-żgħażagħ, lin-nisa u liż-żoni żvantaġġati – l-ammonti li jirriżultaw minn tali differenzjazzjoni ma għandhomx jiġu inklużi fil-kalkolu tad-digressività u tal-limitu massimu.

Emenda 1715
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Fir-rigward tas-sidien benefiċjarji, l-ammont totali ta' appoġġ riċevut għall-azjendi kollha li huma taħt il-kontroll tal-istess persuna ġuridika jew fiżika ma għandux jaqbeż il-limitu massimu, sabiex il-pagamenti għal azjendi multipli ma jkunux jistgħu jaqbżu l-limitu massimu.

Or. en

Emenda 1716
Maria Walsh

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-limitu massimu tal-appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq iż-żona, iddeterminat f'konformità mal-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu, ma jiġix applikat għall-appoġġ miżjud għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-emenda tispeċifika li ż-żieda għall-bdiewa żgħażagħ fuq l-appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq iż-żona hija eżentata mil-limitu massimu. L-inklużjoni taż-żieda fl-appoġġ għal kull ettaru eliġibbli mogħti lill-bdiewa żgħażagħ għal-limitu massimu tmur kontra l-loġika li jiġi offrut appoġġ ogħla lill-bdiewa żgħażagħ u konsegwentement tikkanċella l-effett pożittiv tal-miżura fuq l-appoġġ għat-tiġdid ġenerazzjonali.

Emenda 1717
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4 bis. Fil-kalkolu tal-ammonti msemmija fil-paragrafi 3 u 4, l-ammonti relatati max-xogħol għandhom jitnaqqsu. Barra minn hekk, l-ammonti differenzjati għall-kategoriji ta' bdiewa msemmija fil-paragrafu 2 ma għandhomx jiġu inklużi fil-kalkolu.

Or. it

Ġustifikazzjoni

Meta Stat Membru jiddeċiedi li japplika d-digressività u l-limitu massimu, il-kostijiet lavorattivi għandhom jitqiesu meta jiġu kkalkolati l-ammonti soġġetti għat-tnaqqis, kemm biex jiġi evitat li jiġu ppenalizzati l-kumpaniji li jirrikjedu ħafna ħaddiema kif ukoll biex tiġi promossa l-legalità fuq il-post tax-xogħol. Barra minn hekk, peress li d-DABIS jipprevedi l-possibbiltà ta' differenzjazzjoni tal-għajnuna skont it-tip ta' bidwi – li tiffavorixxi liż-żgħażagħ, lin-nisa u liż-żoni żvantaġġati – l-ammonti li jirriżultaw minn tali differenzjazzjoni ma għandhomx jiġu inklużi fil-kalkolu tad-digressività u tal-limitu massimu.

Emenda 1718
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. 4a. Ir-rikavati stmati li jirriżultaw mit-tnaqqis tal-pagamenti għandhom jintużaw biex jikkontribwixxu għall-finanzjament tal-interventi msemmija fl-Artikolu 5(1), il-punti (b), (d), (f), (g), (j) u (r).

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-fondi ġġenerati mid-digressività u mil-limitu massimu għandhom jiġu allokati biex jiffinanzjaw l-appoġġ għall-bdiewa żgħar, il-pagamenti għal żoni li jiffaċċjaw restrizzjonijiet naturali jew speċifiċi, l-azzjonijiet agroambjentali klimatiċi u l-għajnuna għall-installazzjoni. Dawn l-interventi jindirizzaw direttament l-isfidi ewlenin li qed tiffaċċja l-agrikoltura, inklużi t-tiġdid ġenerazzjonali, iż-żamma ta' network dens ta' azjendi agrikoli fit-territorji kollha, u l-appoġġ għat-tranżizzjoni agroekoloġika.

Emenda 1719
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. L-ammonti miksuba mit-tnaqqis tal-pagamenti għandhom jintużaw fir-reġjun fejn jiġu ġġenerati u jistgħu jintużaw għal kwalunkwe appoġġ imsemmi fl-Artikolu 5.

Or. es

Emenda 1720
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4a. Id-dħul stmat li jirriżulta mit-tnaqqis tal-pagamenti għandu jiġi allokat għall-finanzjament tal-interventi msemmija fl-Artikolu 5(1), il-punti (d), (f), (g) u (j).

Or. fr

Emenda 1721
Maria Walsh

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4b. Qabel ma japplikaw il-paragrafu 3 jew 4, l-Istati Membri jistgħu jnaqqsu mill-ammont tal-appoġġ annwali għall-

introjtu bbażat fuq iż-żona:

i. Is-salarji kollha marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi, inkluži t-taxxi u l-kontribuzzjonijiet soċjali relatati mal-impjiegi;

ii. il-kost lavorattiv ekwivalenti regolari u mhux imħallas marbut ma' attività agrikola pprattikata minn persuni li jaħdmu fl-azjenda agrikola kkonċernata li ma jirċevux salarju, jew li jirċievu inqas rimunerazzjoni mill-ammont normalment imħallas għas-servizzi mogħtija, iżda jiġu ppremjati permezz tar-riżultat ekonomiku tan-negozju agrikolu;

iii. l-element tal-kost lavorattiv tal-kostijiet kontraenti marbuta ma' attività agrikola ddikjarata mill-bidwi;

iv. il-kostijiet maqbula assoċjati mal-arranġamenti tal-familja diġà stabbiliti minħabba t-trasferiment u l-ġestjoni intergenerazzjonali tal-azjenda agrikola lill-okkupanti attwali.

Or. en

Emenda 1722
Salvatore De Meo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4 ter. Dan it-tnaqqis ma japplikax għall-kooperattivi magħmula minn bdiewa, bdiewa b'azjenda agrikola żgħira jew ħaddiema għall-ġestjoni assoċjata tal-assi, peress li dawn il-kooperattivi jikkontribwixxu għat-tisħiħ tal-pożizzjoni tal-bdiewa, għat-titjib tal-kompetittività u għall-pożizzjonament tagħhom fil-katina agroalimentari.
	Fil-każ ta' persuni ġuridiċi, l-Istati Membri jistgħu jiddeċiedu li ma japplikawx it-tnaqqis fejn id-dritt

nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu drittijiet u obbligi ekwivalenti għal dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap ta' azjenda, b'mod partikolari f'termini ekonomiċi, soċjali u ta' taxxa, jew fejn dawk il-persuni ġuridiċi huma meħtieġa jikkontribwixxu għat-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-membri tagħhom.

Or. it

Ġustifikazzjoni

Nemmnu li d-dispożizzjonijiet dwar l-iffissar ta' limiti massimi jippenalizzaw dawk is-sitwazzjonijiet li fihom produtturi jew sidien żgħar jingħaqdu biex iwettqu attivitajiet agrikoli f'assoċjazzjoni ma' xulxin.

Ir-ratio legis tal-iffissar ta' limitu massimu huwa li jitqiegħed limitu fuq benefiċjarju individwali, bis-suppożizzjoni li dik il-persuna tkun bidwi b'żoni agrikoli kbar. Fil-każ ta' kooperattivi li huma żgħar fin-numru, huma kumpaniji żgħar jew ħaddiema li jingħaqdu flimkien biex jottimizzaw il-kostijiet u jiddefendu l-profittabbiltà tagħhom.

Emenda 1723
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE
Cristina Guarda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4b. Fil-każ ta' azjenda agrikola kooperattiva, kooperattiva ġuridika, entità ġuridika komparabbli jew assoċjazzjoni ta' persuni fiżiċi għall-fini ta' ġestjoni konġunta tal-assi, għandu jingħata appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona lill-azjenda agrikola kooperattiva għall-benefiċċju tal-membri fiżiċi individwali tagħha, dment li l-membri jipparteċipaw fuq l-istess livell fl-azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u fiskali tagħhom. Għalhekk, il-limitu massimu msemmi f'dan l-Artikolu għandu jiġi applikat

għall-membri naturali individwali (bdiewa) li f'isimhom jingħata l-appoġġ, aktar milli għall-azjenda agrikola kooperattiva bħala benefiċjarju uniku.

Or. en

Emenda 1724
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4b. Fil-każ ta' persuna ġuridika, jew grupp ta' persuni fiżiċi jew ġuridiċi, l-Istati Membri jistgħu japplikaw it-tnaqqis imsemmi fil-paragrafi 3 u 4 fil-livell tal-membri ta' dawk il-persuni jew gruppi ġuridiċi meta d-dritt nazzjonali jipprevedi li l-membri individwali jassumu d-drittijiet u l-obbligi komparabbli għal dawk ta' bdiewa individwali li għandhom l-istatus ta' kap ta' azjenda, b'mod partikolari fir-rigward tal-istatus ekonomiku, soċjali u tat-tassazzjoni tagħhom, dment li huma jkunu kkontribwew għat-tisħiħ tal-istrutturi agrikoli tal-persuni jew tal-gruppi ġuridiċi kkonċernati.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Din l-emenda tistabbilixxi t-trattament ta' kooperattivi u organizzazzjonijiet simili fl-ambitu tal-iskema digressiva, f'konformità mad-dispożizzjonijiet attwali tar-Regolament 2115/2021.

Emenda 1725
Giuseppe Antoci

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 4b (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	4b. L-ammonti magħmula disponibbli permezz tal-applikazzjoni tal-limiti massimi u tad-digressività skont dan l-Artikolu għandhom jibqgħu fl-istess Stat Membru jew reġjun u għandhom jiġu diretti mill-ġdid lejn skemi ta' inċentivi agroambjentali u klimatiċi għall-bdiewa, inklużi l-azzjonijiet ta' tranżizzjoni msemmija fl-Artikolu 10(1), il-punt (b).

Or. en

Emenda 1726
Marta Wcisło

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1727
Waldemar Buda

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*

5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	***imħassar***

Or. en

Emenda 1728
Thomas Waitz
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament ***dirett*** lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament ***ridistribwit*** lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel***, b'mod partikolari l-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar u medji***. ***Ir-ridistribuzzjoni tal-appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona tista' tiġi diretta mill-ġdid lejn dawk li għandhom bżonnu l-aktar permezz ta' interventi oħra tal-PAK, bħall-appoġġ akkoppjat għall-introjtu mfassal b'limiti massimi ta' pagament, il-benesseri tal-annimali, il-limiti massimi tad-densità tal-istokkjar, u kundizzjonalitajiet agroambjentali oħra, kif ukoll pagament għal bdiewa żgħar, u azzjonijiet agroambjentali u ta' ġestjoni tal-klima, rispettivament f'konformità mal-Artikolu 6, 7, u 10 skont dan ir-Regolament.*** Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura,

	iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.

Or. en

Emenda 1729
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa. ***Il-limiti u l-modalitajiet tad-digressività u l-limiti massimi tal-appoġġ digressiv għall-introjtu bbażat fuq iż-żona, kif definiti fil-paragrafi 3 u 4, għandhom jiġu implimentati b'mod li jiżgura mmirar effettiv tal-appoġġ għal kull bidwi, f'konformità mal-objettivi ta' dan ir-Regolament. Kwalunkwe aġġustament li jsir mill-Istati Membri għandu jirrispetta dawk il-parametri u għandu jiżgura li tiġi evitata konċentrazzjoni eċċessiva ta' appoġġ abbażi tad-daqs tal-azjendi.***

Or. fr

Emenda 1730
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan

Proposta għal regolament

Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività ***agrikola*** fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, ***kif stabbilit mill-Istati Membri***, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività ***agroekoloġika jew organika*** fl-azjenda tagħhom***, bi standards ogħla ta' benesseri tal-annimali, sabiex jappoġġaw it-tranżizzjoni lejn sistemi tal-ikel sostenibbli,*** u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel ***fl-UE***. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, ***li għandu jiġi definit b'mod ċar mill-Kummissjoni***, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa. ***Il-bdiewa li jżommu annimali għal skopijiet oħra għajr il-produzzjoni tal-ikel, bħal annimali li l-laħam tagħhom huwa prodott sekondarju, mhumiex eliġibbli għall-appoġġ għal din il-kategorija ta' annimali skont dan l-Artikolu.***

Or. en

Emenda 1731
Asger Christensen

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala

bdiewa.	bdiewa. ***Barra minn hekk, il-bdiewa li jkunu waqfu jużaw l-art agrikola kollha tagħhom għall-produzzjoni agrikola biex jissodisfaw ir-rekwiżiti tad-[Direttiva dwar in-nitrati, id-Direttiva qafas dwar l-ilma, id-Direttiva dwar ir-restawr tan-natura u r-rekwiżiti nazzjonali biex jitnaqqsu l-emissjonijiet tas-CO2 mill-proċessi bijoloġiċi tas-setturi agrikoli] għandhom ikomplu jitqiesu bħala bdiewa.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-bdiewa li jintalbu jieqfu jużaw l-art agrikola kollha tagħhom għall-produzzjoni agrikola biex jindirizzaw it-tħassib tas-soċjetà dwar l-ambjent u l-klima għandhom ikomplu jitqiesu wkoll bħala bdiewa, u b'hekk ikunu eliġibbli għall-appoġġ.

Emenda 1732
Stefan Köhler, Monika Hohlmeier, Tomáš Zdechovský, Marion Walsmann, Norbert Lins, Lena Düpont

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa. ***Meta l-benefiċjarju jkun persuna ġuridika li tagħmel profitt mill-appoġġ skont dan l-Artikolu, l-Istati Membri għandhom jidentifikaw is-sjieda u l-istruttura ta' kontroll tiegħu, inklużi entitajiet ġuridiċi intermedji, fondazzjonijiet, trusts jew***

arranġamenti ekwivalenti.

Or. en

Emenda 1733
Elsi Katainen, Christine Singer, Barry Cowen, Asger Christensen, Emma Wiesner, Ciaran Mullooly

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar ***u l-bdiewa part-time***, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa. ***L-Istati Membri jistgħu jistabbilixxu regoli addizzjonali, oġġettivi u mhux diskriminatorji biex jiddeterminaw x'jikkostitwixxi l-livell meħtieġ ta' attività agrikola skont dan il-paragrafu.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-Istati Membri jeħtieġu għodod biex jinċentivaw il-produzzjoni agrikola ġenwinament attiva. Il-bdiewa part-time huma importanti għall-għajxien taż-żoni rurali u l-attività agrikola tagħhom hija parti importanti mis-sigurtà tal-ikel.

Emenda 1734
Michal Wiezik

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom ***jew li jżommu art agrikola f'kundizzjonijiet agrikoli u ambjentali tajbin*** u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel***, għall-bijoekonomija jew għar-reżiljenza trasformattiva tal-ekosistemi agrikoli***. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Pereżempju, il-kultivazzjoni tal-għadajjar tista' ma tikkontribwix daqstant għas-sigurtà tal-ikel iżda pjuttost għall-bijoekonomija u għar-reżiljenza trasformattiva tal-ekosistemi agrikoli, filwaqt li ttejjeb il-bilanċ tal-karbonju u r-reżiljenza tal-ilma wkoll.

Emenda 1735
Krzysztof Hetman

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. ***Għandha tingħata attenzjoni partikolari lill-azjendi agrikoli tal-familja mmexxija minn bdiewa attivi, li jiffurmaw il-bażi tal-mudell Ewropew tal-agrikoltura.*** Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li

huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati Membri, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa.

Or. pl

Emenda 1736
Céline Imart

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. ***Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati*** Membri***,*** għandhom ***jitqiesu wkoll bħala bdiewa***.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola ***bi produzzjoni minima*** fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel ***u għas-sovranità agrikola***. ***Meta jagħtu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona lill-bdiewa kif definit minn dan ir-Regolament, l-Istati*** Membri għandhom ***iqisu l-kriterji li jkunu stabbilew biex jiddefinixxu l-bdiewa mill-azzjonijiet tagħhom b'appoġġ għas-sigurtà tal-ikel u għas-sovranità agrikola***.

Or. fr

Emenda 1737
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola ***produttiva minima*** fl-azjenda tagħhom u

għas-sigurtà tal-ikel. ***Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati*** Membri***, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa***.

jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel ***u għas-sovranità agrikola***. ***Meta jagħtu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona lill-bdiewa kif definit minn dan ir-Regolament, l-Istati*** Membri ***għandhom iqisu l-kriterji li jkunu stabbilew meta jiddefinixxu l-bdiewa/il-benefiċjarji għall-azzjonijiet tagħhom lejn is-sigurtà tal-ikel u s-sovranità agrikola***.

Or. en

Emenda 1738
Ivan David

Proposta għal regolament
Artikolu 6 – paragrafu 5

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel. ***Il-bdiewa b'azjendi agrikoli żgħar, li l-attività prinċipali tagħhom mhijiex l-agrikoltura, iżda li huma involuti f'mill-inqas livell minimu ta' attività agrikola, kif stabbilit mill-Istati*** Membri***, għandhom jitqiesu wkoll bħala bdiewa***.	5. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-appoġġ skont dan l-Artikolu jkun primarjament dirett lejn il-bdiewa li jeżerċitaw attività agrikola ***produttiva minima*** fl-azjenda tagħhom u jikkontribwixxu b'mod attiv għas-sigurtà tal-ikel ***u għas-sovranità agrikola***. ***Meta jagħtu appoġġ għall-introjtu bbażat fuq iż-żona lill-bdiewa kif definit minn dan ir-Regolament, l-Istati*** Membri ***għandhom iqisu l-kriterji li jkunu stabbilew meta jiddefinixxu l-bdiewa/il-benefiċjarji għall-azzjonijiet tagħhom lejn is-sigurtà tal-ikel u s-sovranità agrikola***.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-bdiewa fl-età tal-irtirar jibqgħu soġġetti għall-istess regoli u obbligi bħall-bdiewa żgħażagħ, inklużi l-istandards ambjentali, il-benesseri tal-annimali, u r-rekwiżiti tal-produzzjoni. Il-fatt li l-bdiewa akbar fl-età jiġu mġiegħla jċedu l-appoġġ biex jaċċeleraw it-tiġdid ġenerazzjonali, ma jiksibx b'mod effettiv bidla ġenerazzjonali reali. It-tiġdid ġenerazzjonali veru għandu jkun ibbażat fuq ippjanar volontarju tas-suċċessjoni u fuq li s-settur isir attraenti għaż-żgħażagħ, li juri li l-agrikoltura tista' tipprovdi għajxien vijabbli u hija settur li qed jikber u huwa ekonomikament rilevanti.